



DEBETOVERING

Internationaal kunstfestival voor de jeugd

HERFSTVAKANTIE **DEN HAAG**

19 T/M 28 OKTOBER 2012 www.debetovering.nl

Ooievaars-
pashouders
50% korting

De ANWB presenteert: **Wouter bij de**

Tijdens Festival de Betovering 2012

Een vrolijke en verrassende
familievoorstelling over Wouter
die met zijn gele Wegenwacht-
auto twee buurmannen die op
vakantie gaan, na pech weer op
weg helpt.

Wouter bij de Wegenwacht – leeftijd vanaf 4 jaar
Wo 24 t/m Za 27 oktober 2012: 13.00 uur & 16.00 uur
ANWB Den Haag, Wassenaarseweg 220

Toegang:
€ 6 of € 2,50 (ANWB Explorers)

Bestel je kaarten op
anwb.nl/landvananwb



Gebaseerd op de theatervoorstelling "Buurman op vakantie" in samenwerking met plan d- / andreas denk en Frontaal Theaterbureau.

Bij **novotel.com**, verblijven kinderen gratis met *Family & NOVOTEL**.



MET FAMILY & NOVOTEL KIEST U VOOR DE VOLGENDE AANBIEDING:

- uw kinderen verblijven gratis indien ze de kamer met u delen*
- of uw kinderen kunnen voor de helft van de prijs in een tweede kamer verblijven**

Wat u ook kiest, u zult van alle voordelen van Family & Novotel genieten: Welkomstgeschenken, voorzieningen voor baby's, speelruimtes, gezonde maaltijden, tuinen en zwembaden, laat uitchecken en gratis ontbijt voor de kinderen.



Reserveren via **novotel.com**



Designed for natural living

* Logies en ontbijt zijn gratis voor twee kinderen onder de leeftijd van 16 jaar, die de kamer met hun ouders of grootouders delen. ** Deze aanbieding is beperkt tot maximaal 2 kamers per reservering. Tot 1 dag voor aankomst worden er geen annuleringskosten in rekening gebracht. Daarna zal alleen de eerste nacht in rekening worden gebracht. De ouders zijn verantwoordelijk voor hun kinderen, tussen 8 en 16 jaar, die in een afzonderlijke kamer verblijven. De toegewezen kamers kunnen al dan niet aan elkaar grenzen, afhankelijk van de beschikbaarheid in het hotel. Alle reserveringen dienen gegarandeerd te worden met een creditcard die geldig zal zijn tijdens het vertrek, tenzij anders vermeld.

HAAGSE HERFSTVAKANTIE = CULTUURVAKANTIE = BETOVERING

Hallo allemaal,

Voor je ligt het programmaboekje van de dertiende editie van De Betovering, het internationale kunstfestival voor de jeugd. De herfstvakantie is in Den Haag weer omgetoverd tot cultuurvakantie.

Met meer dan 250 voorstellingen en workshops uit binnen- en buitenland op 38 locaties ligt ook voor jou de betovering voor het grijpen.

Dit was een spannend jaar. Er werd bepaald welke kunstinstellingen de komende jaren nog geld gaan krijgen en er was een stuk minder te verdelen. Gelukkig mag De Betovering weer heel wat jaren vooruit. Er is hiermee terecht gekozen voor jullie: de kinderen, de toekomst! Het heeft ons zeker geholpen dat jullie de afgelopen jaren in zulke grote getale gekomen zijn. Vorig jaar waren jullie er met bijna 15.000 bezoekers, super!

Ik denk dat het in deze tijd heel belangrijk is dat we ons af en toe laten betoveren door kunst. Voor jullie is dat nog belangrijker dan voor grote mensen. Waarom? Natuurlijk omdat het gewoon leuk is om een voorstelling te zien waar je blij van wordt, of die spannend is. Om samen te dansen en muziek te maken. Of om je eigen kunstwerk te creëren. Maar er is nóg een reden.

Ooit zag ik een voorstelling over twee rare, dappere mensen. Ze woonden in een land waaruit alle hoop, fantasie en kleuren verdwenen waren. Alles was grijs geworden: de mensen, de dieren, de bomen. Die mannen wisten dat er ergens in het land een schat verborgen lag, waarmee ze de kleuren terug konden brengen. Ze gingen op zoek naar die schat en ze vonden hem.

Gelukkig! Want stel je voor: een land zonder kleur. Dan hadden we hier allemaal grijs haar en grijze kleren.

Ook daarom vind ik kunst voor kinderen zo belangrijk: omdat zonder kunst de wereld kaal en grijs zou zijn, geen fijne plek om groot te worden. Terwijl je mét kunst de wereld op je eigen manier een mooie kleur kunt geven én je de mooie dingen om je heen beter leert zien.



Want of je nou een film-
pje maakt, schildert, lacht of griezelt
bij een voorstelling: kunst nodigt je uit om je fantasie te gebruiken. Het laat je zien dat je een probleem bijna altijd op kunt lossen. En het laat je merken dat iedereen anders is en dat je tóch samen iets kunt maken. Dat er juist door die verschillen meer bijzondere en mooie dingen ontstaan.

Ik geloof dat het heel belangrijk is dat jullie dat leren. Want later zijn jullie de directeuren, de wethouders en de decorbouwers. En als je dan geleerd hebt om je fantasie te gebruiken, als je dan weet dat dingen soms anders zijn dan ze lijken, en als je dan mensen die anders zijn niet éng spannend, maar leuk spannend vindt - dan kunnen jullie met elkaar de wereld mooier en beter maken.

En om dat later te kunnen, moet je nú betoverd worden door mooie dingen. Ik beloof je, dat gebeurt tijdens dit festival. Als je een voorstelling hebt gezien, of als je hebt meegebouwd aan Tapatoe, de stad van de toekomst in het festivalcentrum, of als je Spinsels hebt gered in het stadhuis - dan ben je daarna een beetje veranderd.

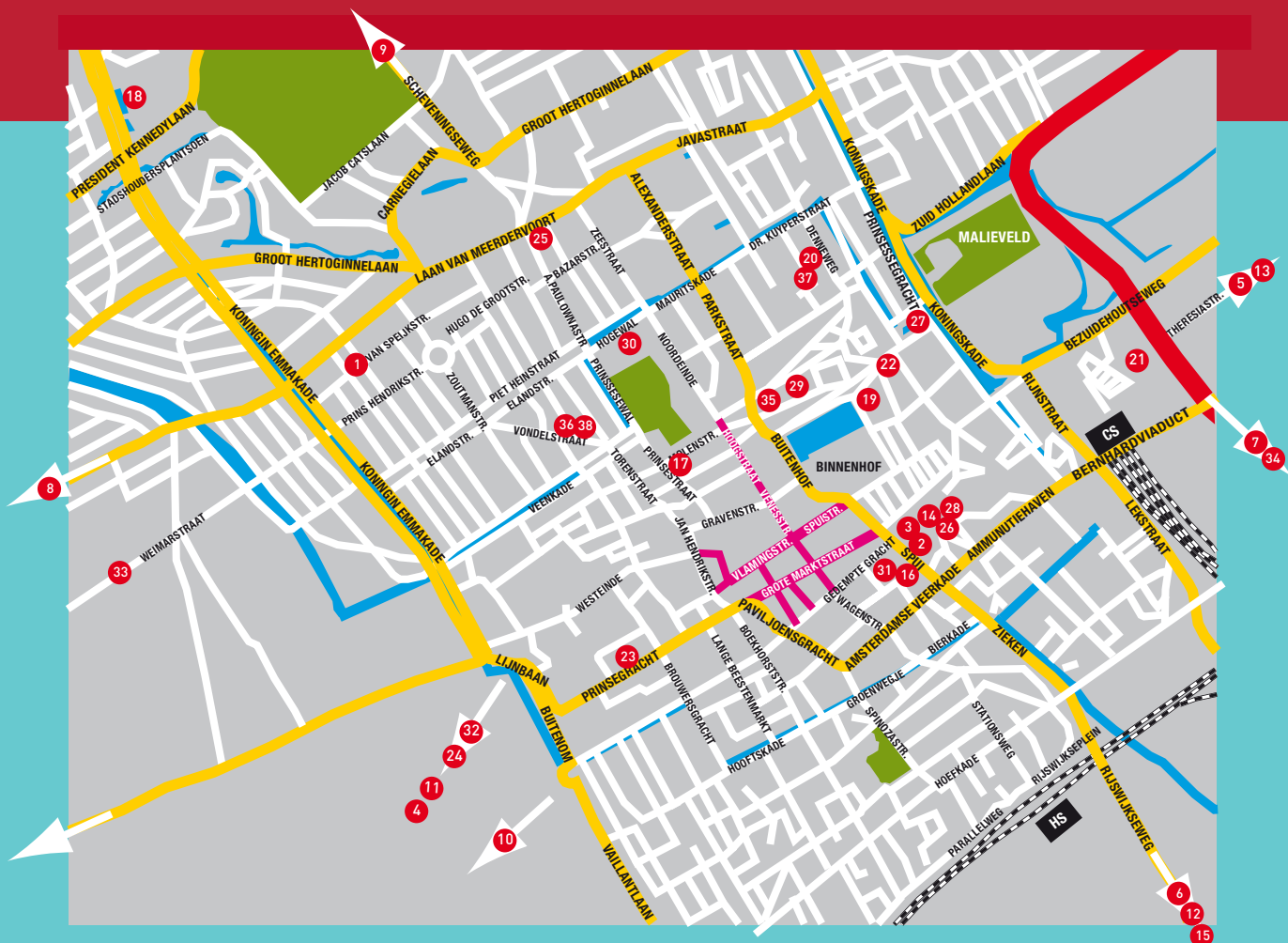
Soms merk je dat niet meteen, maar pas na een tijdje. Dat geeft helemaal niks. Dat hóórt juist bij betoverd worden. Net als in een droom: er gebeurt iets met je en je weet niet precies wat. Maar daarna is het wél alsof jijzelf en de wereld meer en mooiere kleuren gekregen hebben.

Mede namens Chantal en Sarah wens ik je veel voorpret bij het lezen van dit boekje, laat je betoveren deze herfstvakantie en avonturier mee naar een mooie toekomst!

Suzanne

Volg ons op
twitter via
@De_Betovering
en vind ons leuk op
facebook.com/betovering

Ooievaarspas-
houders krijgen op
alle voorstellingen en
workshops
50% korting!



OPENBAAR VERVOER

locatie	tram/bus (vet is het meest dichtbij de locatie)
1 Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a Den Haag	3,17,24
2 Atrium van het stadhuis - Spui 70 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
3 Bibliotheek Centrum - Spui 68 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
4 Bibliotheek Escamp - Leyweg 811 Den Haag	9,16,21,23,25,27
5 Bibliotheek Haagse Hout - Theresiastraat 195 Den Haag	2,6,23,24
6 Bibliotheek Laakkwartier - Linnaeusstraat 2 Den Haag	1,15,16,17,18
7 Bibliotheek Leidschenveen - Emmy Belinfantedreef 7 Den Haag	3,4,19
8 Bibliotheek Nieuw Waldeck - Rossinilaan 141 Den Haag	3,23,21
9 Bibliotheek Scheveningen - Scheveningseweg 333 Den Haag	1,11,21,22
10 Bibliotheek Transvaalkwartier - Hobbemaplein 30 Den Haag	6,11,12,25
11 Bibliotheek Wateringse Veld - Laan van Wateringse Veld 468 Den Haag	16
12 Bibliotheek Ypenburg - Schrabber 8 Den Haag	15,19
13 Diamant Theater - Diamanthorst 183 Den Haag	6,24 NB 15 min. lopen vanaf NS Station Mariahoeve
14 Dr Anton Philipszaal (Philipsalon) - Spuiplein 150 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
15 Esloo PrO (Laaktheater op locatie) - Noordpolderkade 167 Den Haag	1,15
16 Filmhuis Den Haag - Spui 191 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
17 Galerie Chiefs & Spirits - Prinsestraat 49 Den Haag	1,2,3,4,6,10,16,17,22,24,25
18 Gemeentemuseum Den Haag - Stadhouderslaan 41 Den Haag	21,17,24
19 Haags Historisch Museum - Korte Vijverberg 7 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,16,17,22,24,28,29 NB 6 min. lopen vanaf CS
20 Heden - Denneweg 14a Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,16,17,22,24,28,29
21 Kinderboekenmuseum - Prins Willem-Alexanderhof 5 Den Haag	NB 1 min. lopen van CS
22 Koninklijke Schouwburg - Korte Voorhout 3 Den Haag	1,9,10,16,17,24,28 NB 6 min. lopen vanaf CS
23 Koorenhuis - Prinsegracht 27 Den Haag	2,3,4,6,25,73
24 Laaktheater - Ferrandweg 4t Den Haag	16,26 NB 5 min. lopen vanaf NS Station Moerwijk
25 Livingstone Gallery - Anna Paulownastraat 70b Den Haag	1,10,22,24
26 Lucent Danstheater - Spuiplein 150 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
27 Museum Meermanno - Prinsessegracht 30 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,16,17,22,28,29 NB 2 min. lopen vanaf CS
28 Nederlands Dans Theater - Schedeldoekshaven 60 Den Haag	5,9,10,15,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
29 Pulchri Studio - Lange Voorhout 15 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,16,17,22,24,28,29
30 Stroom Den Haag - Hogewal 1-9 Den Haag	1,10,17, 22,24
31 Theater aan het Spui - Spui 187 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,15,16,18,22,24 NB 7 min. lopen vanaf CS en HS
32 Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57 Den Haag	4,6,21,23,25,37
33 Theater De Regentes - Weimarstraat 63 Den Haag	2,3,11,12,21
34 Theater de Tobbe - Burgemeester Feithplein 95 Voorburg	2,23
35 Theater Diligentia - Lange Voorhout 5 Den Haag	1,2,3,4,6,9,10,16,17,22,24,28,29
36 Theater Merlijn - Bilderdijkstraat 35 Den Haag	17
37 Theater PePijn - Nieuwe Schoolstraat 21/23 Den Haag	1,9,10,16,17,22,24
38 Theaterschool Rabarber - Bilderdijkstraat 35 Den Haag	17

ALLES UITVERKOCHT? WELNEE, MET ZOVEEL PROGRAMMAONDERDELEN HEBBEN WE PLEK VOOR IEDEREEN!
KIJK OP WWW.DEBETOVERING.NL WAARVOOR ER NOG KAARTEN ZIJN.

VRIJDAG 19 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
7 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer) - Spui 187	is niet nodig	Opening Festival	19.00	30 min.	11
7 t/m 12	Theater aan het Spui (grote zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Openingsvoorstelling: Second Life - Cir'q'ulation Locale (BE) (Nederlandse première)	19.30	30 min.	11 

ZATERDAG 20 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieren (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 10	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Dansvoorstelling: De Feeks - De Dansers	13.00	50 min.	13
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14 
5 t/m 8	Bibliotheek Wateringse Veld Laan van Wateringse Veld 468	070-3536363 of wateringseveld@dobdenhaag.nl	Interactieve muziektheatervoorstelling: Bob & Louis op Tapatoe Square - Hans Dijkstal Stichting	10.00	50 min.	17
5 t/m 12	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.idt.nl	Voorstelling: Sneeuw witje en de 7 dwergen - Het Ballet van het Nationaal Opera- en Ballettheater van Kharkiv (UA)	19.00	140 min.	16
6 t/m 12	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.idt.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Sneeuw witje en de 7 dwergen o.l.v. Nationaal Opera- en Ballettheater van Kharkiv (UA)	17.45	60 min.	16
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Barbie-rama - Tieret (BE)	13.00	50 min.	16
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Haute couture bij de voorstelling Barbie-rama o.l.v. ART-S-COOL	14.00	60 min.	16
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Barbie-rama - Tieret (BE)	15.15	50 min.	16
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
7 t/m 12	Theater aan het Spui (grote zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Second Life - Cir'q'ulation Locale (BE)	11.00	30 min.	11 
7 t/m 12	Museum Meermanno - Prinsessegracht 30	070-3462700 (Winnifred Dijkstra) of dijkstra@meermanno.nl of www.meermanno.nl	Tentoonstellingbezoek met workshop beeldend: Paper Fashion, ontwerp je eigen papieren jurk o.l.v. Museum Meermanno	13.00	150 min.	17 
7 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Schrijfworkshop: Door de ogen van een ander bij de voorstelling Nestel o.l.v. Koorenhuis	13.30	45 min.	13
7 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Nestel - tmg LAP (BE)	15.00	45 min.	13
8 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Filmworkshop: Wat is film? o.l.v. Elisa Mutsaers	13.00	90 min.	15

ZONDAG 21 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 
3 t/m 5	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Voorstelling: Het rode visje - Sprookjes en zo (BE)	11.00	45 min.	18
3 t/m 5	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Voorstelling: Het rode visje - Sprookjes en zo (BE)	13.00	45 min.	18
3 t/m 6	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Workshop beeldend: De mooiste vis van de zee bij de voorstelling Het rode visje o.l.v. ART-S-COOL	12.00	90 min.	18
3 t/m 6	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Voorstelling: De koning zonder schoenen - 4hoog (BE)	13.00	45 min.	18
3 t/m 6	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Workshop theater bij de voorstelling De koning zonder schoenen o.l.v. Theaterschool Rabarber	13.45	60 min.	19
3 t/m 6	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Voorstelling: De koning zonder schoenen - 4hoog (BE)	15.00	45 min.	18
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 7	Bibliotheek Scheveningen - Scheveningseweg 333	070-3538620 of scheveningen@dobdenhaag.nl	Voorstelling: De vriendelijke draak - Theater Gnaffel	11.00	45 min.	19
4 t/m 10	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Dansvoorstelling: De Feeks - De Dansers	13.00	50 min.	13
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14 
4 t/m 7	Theater de Tobbe Burgemeester Feithplein 95 Voorburg	070-3871168	Voorstelling: Bezoek uit een boek - Theater de Winter	14.00	55 min.	19
5 t/m 7	Theater de Tobbe Burgemeester Feithplein 95 Voorburg	070-3871168	Workshop theater bij de voorstelling Bezoek uit een boek o.l.v. Theaterschool Rabarber	15.00	60 min.	19
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Barbie-rama - Tieret (BE)	11.00	50 min.	16
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Haute couture bij de voorstelling Barbie-rama o.l.v. ART-S-COOL	12.00	60 min.	16
6 t/m 10	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Barbie-rama - Tieret (BE)	13.15	50 min.	16
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
8 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Filmworkshop: Wat is film? o.l.v. Elisa Mutsaers	13.00	90 min.	15

PROGRAMMA FESTIVAL DE BETOVERING 2012

LAATSTE INFO OP WWW.DEBETOVERING.NL

MAANDAG 22 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer en grote zaal) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 
3 t/m 6	Theater Merlijn - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Voorstelling: Klaas Vaak en de monsterfabriek Theaterschool Rabarber	15.30	50 min.	24
4 t/m 7	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	105 min.	20
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 7	Bibliotheek Haagse Hout - Theresiastraat 195	070-3537550 of hhout@dobdenhaag.nl	Voorstelling: De vriendelijke draak - Theater Gnaffel	14.30	45 min.	19
4 t/m 7	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Muziekworkshop: Spelen met muziek bij de voorstelling Anima o.l.v. Koorenhuis	14.00	45 min.	22
4 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Anima - Meridiano Teatret (DK) (Nederlandse première)	15.00	40 min.	22
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 8	Theater de Tobbe - Burgemeester Feithplein 95 Voorburg	070-3871168	Dansvoorstelling: Alles - Alma Söderberg / Angela Peris Alcantud / Het Lab Utrecht	14.00	40 min.	25 
4 t/m 8	Theater de Tobbe - Burgemeester Feithplein 95 Voorburg	070-3871168	Dansworkshop bij de voorstelling Alles o.l.v. Theaterschool Rabarber	14.40	60 min.	25 
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Voorstelling: Molletje Bim - Poppentheater Koekla	11.00	50 min.	20
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Workshop theater bij de voorstelling Molletje Bim o.l.v. Theaterschool Rabarber	11.50	60 min.	20
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Voorstelling: Molletje Bim - Poppentheater Koekla	13.15	50 min.	20
4 t/m 12	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Voorstelling: Achter je! - Lejo	11.00	45 min.	24 
4 t/m 12	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	is niet nodig	Workshop Lejo oogjes maken en bespelen o.l.v. je ouders (doe-het-zelf-workshop)	11.45	60 min.	24 
4 t/m 12	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Voorstelling: Achter je! - Lejo	13.30	45 min.	24 
4 t/m 12	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	is niet nodig	Workshop Lejo oogjes maken en bespelen o.l.v. je ouders (doe-het-zelf-workshop)	14.15	60 min.	24 
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14 
5 t/m 8	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Ik ben een held - Orkest MaxTak	15.00	60 min.	23
6 t/m 9	Bibliotheek Ypenburg - Schrabber 8	070-3538611 of ypenburg@dobdenhaag.nl	Voorstelling: Ariadne - Theatergroep Fien	11.00	45 min.	26
6 t/m 9	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Fabelkracht - Tryater	11.00	50 min.	23
6 t/m 9	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Fabelkracht (NL-talige première) - Tryater	14.00	50 min.	23
6 t/m 9	Dr Anton Philipszaal (Philipsalon) - Spuiplein 150	070-8800333 of www.philipszaal.nl	Muziektheatervoorstelling: De Wolkenladder - Oorkaan Producties	15.00	60 min.	20
6 t/m 9	Dr Anton Philipszaal (Philipsalon) - Spuiplein 150	070-8800333 of www.philipszaal.nl	Muziekworkshop: Oorkaan bij de voorstelling De Wolkenladder o.l.v. Studio Oorkaan	16.15	45 min.	21
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwm (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Workshop animatie: Stop Motion o.l.v. Cinekid	13.30	60 min.	15
7 t/m 99	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop Lipdub o.l.v. Studio Inspiratie & Noordvolk	11.00	180 min.	23
8 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Filmworkshop: Wat is film? o.l.v. Elisa Mutsaers	13.00	90 min.	15
8 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Moustachio - Theatergroep Wie Walvis	13.00	50 min.	21
8 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Anders kijken bij de voorstelling Moustachio o.l.v. ART-S-COOL	14.00	60 min.	21
8 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Moustachio - Theatergroep Wie Walvis	15.15	50 min.	21
8 t/m 12	Pulchri Studio - Lange Voorhout 15	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Ruimtelijke knipsels o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	120 min.	22
8 t/m 12	Pulchri Studio - Lange Voorhout 15	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Ruimtelijke knipsels o.l.v. Haags Kinderatelier	14.00	120 min.	22
8 t/m 12	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	13.30	105 min.	20

DINSDAG 23 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer en grote zaal) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 
3 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Een dame in de kast - Laika (BE)	11.00	50 min.	28
4 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop beeldend: Een stripverhaal, maar dan anders bij de voorstelling Een dame in de kast o.l.v. ART-S-COOL	13.15	90 min.	29
3 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Een dame in de kast - Laika (BE)	15.00	50 min.	28
4 t/m 7	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	105 min.	20
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Rooie kop - Hetpaardatvliegt	13.00	60 min.	26
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Lelijke kunst is mooi bij de voorstelling Rooie kop o.l.v. ART-S-COOL	14.00	60 min.	26
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Rooie kop - Hetpaardatvliegt	15.15	60 min.	26
4 t/m 8	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Dansvoorstelling: Alles - Alma Söderberg / Angela Peris Alcantud / Het Lab Utrecht	11.00	40 min.	25 
4 t/m 8	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Dansvoorstelling: Alles - Alma Söderberg / Angela Peris Alcantud / Het Lab Utrecht	14.30	40 min.	25 



ALLES UITVERKOCHT? WELNEE, MET ZOVEEL PROGRAMMAONDERDELEN HEBBEN WE PLEK VOOR IEDEREEN!

4 t/m 8	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Workshop beeldend theater: Alles en meer bij de voorstelling Alles o.l.v. ART-S-COOL	12.00	90 min.	25
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 7	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Muziekworkshop: Spelen met muziek bij de voorstelling Anima o.l.v. Koorenhuis	12.45	45 min.	22
4 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Anima - Meridiano Teatret (DK)	10.00	40 min.	22
4 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Anima - Meridiano Teatret (DK)	11.30	40 min.	22
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14
5 t/m 8	Bibliotheek Nieuw Waldeck - Rossinilaan 141	070-3538610 of nwaldeck@dobdenhaag.nl	Interactieve muziektheatervoorstelling: Bob & Louis op Tapatoe Square - Hans Dijkstal Stichting	13.00	50 min.	17
5 t/m 8	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Ik ben een held - Orkest MaxTak	11.00	60 min.	23
5 t/m 8	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Ik ben een held - Orkest MaxTak	14.00	60 min.	23
6 t/m 9	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Voorstelling: Knies en Broos - Reineke van Hooreweghe & Peter Verhelst (BE) (Nederlandse première)	11.00	40 min.	28
6 t/m 9	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Workshop theater bij de voorstelling Knies en Broos o.l.v. Theaterschool Rabarber	11.40	60 min.	28
6 t/m 9	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Voorstelling: Knies en Broos - Reineke van Hooreweghe & Peter Verhelst (BE)	15.00	40 min.	28
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchworm (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
7 t/m 10	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Voorstelling: Familiepretcabaret - Pieter Tiddens	14.30	60 min.	29
7 t/m 10	Theater Diligentia - Lange Voorhout 5	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Workshop beeldend: Lachkunst bij de voorstelling Familiepretcabaret o.l.v. ART-S-COOL	15.40	90 min.	29
7 t/m 12	Museum Meermanno - Prinsesegracht 30	070-3462700 (Winnifred Dijkstra) of dijkstra@meermanno.nl of www.meermanno.nl	Tentoonstellingbezoek met workshop beeldend: Paper Fashion, ontwerp je eigen papieren jurk o.l.v. Museum Meermanno	13.00	150 min.	17
8 t/m 10	Kinderboekenmuseum Prins Willem-Alexanderhof 5	070-3339666 (kantooruren)	Night at the museum met Jacques Vriens	19.30	tot 24 okt 08.00 uur	27
8 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Filmworkshop: Wat is film? o.l.v. Elisa Mutsaers	13.00	90 min.	15
8 t/m 12	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	13.30	105 min.	20
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.40	30 min.	27

WOENSDAG 24 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer en grote zaal) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansvoorstelling: Droom ik? - Little Doll Dance Company	9.30	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Droom ik? o.l.v. Little Doll Dance Company	10.00	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansvoorstelling: Droom ik? - Little Doll Dance Company	11.15	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Droom ik? o.l.v. Little Doll Dance Company	11.45	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansvoorstelling: Droom ik? - Little Doll Dance Company	15.00	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Droom ik? o.l.v. Little Doll Dance Company	15.30	30 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Pantoffeltrein - Pantalone (BE)	11.00	35 min.	33
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Pantoffeltrein - Pantalone (BE)	15.00	35 min.	33
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Pantoffeltrein - Pantalone (BE)	9.30	35 min.	33
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	10.15	10 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	10.35	10 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	11.45	10 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	12.05	10 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	14.40	10 min.	32
2 t/m 5	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Muziektheatervoorstelling: Dag Maan - Pantalone (BE)	15.45	10 min.	32
3 t/m 6	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Voorstelling: MuurtjeMuurtje - Nat Gras (BE) (Nederlandse première)	9.30	45 min.	33
3 t/m 6	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Voorstelling: MuurtjeMuurtje - Nat Gras (BE)	11.00	45 min.	33
3 t/m 6	Lucent Danstheater - Spuiplein 150	070-8800333 of www.ldt.nl	Voorstelling: MuurtjeMuurtje - Nat Gras (BE)	15.00	45 min.	33
3 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Een dame in de kast - Laika (BE)	11.00	50 min.	28
3 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Een dame in de kast - Laika (BE)	15.00	50 min.	28
4 t/m 7	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop beeldend: Een stripverhaal, maar dan anders bij de voorstelling Een dame in de kast o.l.v. ART-S-COOL	13.15	90 min.	29

PROGRAMMA FESTIVAL DE BETOVERING 2012

LAATSTE INFO OP WWW.DEBETOVERING.NL

4 t/m 7	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	105 min.	20
4 t/m 7	Bibliotheek Laakkwartier - Linnaeusstraat 2	070-3537570 of laakkwartier@dobdenhaag.nl	Voorstelling: De vriendelijke draak - Theater Gnaffel	13.00	45 min.	19
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Rooie kop - Hetpaardatvliegt	11.00	60 min.	26
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Lelijke kunst is mooi bij de voorstelling Rooie kop o.l.v. ART-S-COOL	12.00	60 min.	26
4 t/m 7	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Rooie kop - Hetpaardatvliegt	13.15	60 min.	26
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Dansvoorstelling: Alles - Alma Söderberg / Angela Peris Alcantud / Het Lab Utrecht	11.00	40 min.	25
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Alles o.l.v. Theaterschool Rabarber	11.40	60 min.	25
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Dansworkshop bij de voorstelling Alles o.l.v. Theaterschool Rabarber	12.50	60 min.	25
4 t/m 8	Diamant Theater - Diamanthorst 183	070-3004810 of info@diamanttheater.nl	Dansvoorstelling: Alles - Alma Söderberg / Angela Peris Alcantud / Het Lab Utrecht	14.00	40 min.	25
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Anima - Meridiano Teatret (DK)	10.00	40 min.	22
4 t/m 12	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Voorstelling: Anima - Meridiano Teatret (DK)	11.30	40 min.	22
4 t/m 7	Koorenhuis - Prinsegracht 27	betovering@koorenhuis.nl	Muziekworkshop: Spelen met muziek bij de voorstelling Anima o.l.v. Koorenhuis	12.45	45 min.	22
4 t/m 12	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Dansvoorstelling: Valse Noten - Dansmakers	11.00	50 min.	31
4 t/m 12	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Dansvoorstelling: Valse Noten - Dansmakers	14.00	50 min.	31
4 t/m 7	Laaktheater - Ferrandweg 4t	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Workshop beeldend: Maak je eigen vriendje bij de voorstelling Valse Noten o.l.v. ART-S-COOL	12.00	90 min.	31
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14
5 t/m 8	Bibliotheek Transvaalkwartier - Hobbemapplein 30	070-3537851 of transvaalkwartier@dobdenhaag.nl	Interactieve muziektheatervoorstelling: Bob & Louis op Tapatoe Square - Hans Dijkstal Stichting	13.30	50 min.	17
6 t/m 8	Bibliotheek Transvaalkwartier - Hobbemapplein 30	070-3537851 of transvaalkwartier@dobdenhaag.nl	Workshop beeldend: Jazzy schilderij bij de voorstelling Bob & Louis op Tapatoe Square o.l.v. ART-S-COOL	14.30	90 min.	17
6 t/m 9	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Mismuis - Kwatta	13.00	60 min.	34
6 t/m 9	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Mismuis - Kwatta	15.00	60 min.	34
6 t/m 9	Bibliotheek Leidschenveen Emmy Belinfantedreef 7	070-3537660 of leidschenveen@dobdenhaag.nl	Voorstelling: Ariadne - Theatergroep Fien	14.00	45 min.	26
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchworm (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Workshop animatie: Stop Motion o.l.v. Cinekid	13.30	60 min.	15
7 t/m 12	Gemeentemuseum Den Haag - Stadhouderslaan 41	070-3381120 of educatie@gemeentemuseum.nl of www.gemeentemuseum.nl	Workshop beeldend: Groot Schildersdictie o.l.v. Gemeentemuseum	14.00	120 min.	30
8 t/m 12	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Voorstelling: Echt waar - Theatergroep Max.	13.00	60 min.	34
8 t/m 12	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Workshop theater bij de voorstelling Echt waar o.l.v. Theaterschool Rabarber	14.00	60 min.	34
8 t/m 12	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	13.30	105 min.	20
8 t/m 12	Haags Historisch Museum - Korte Vijverberg 7	070-3123065 of educatie@haagshistorischmuseum.nl	Museumbezoek met workshop beeldend: Haags huishouden o.l.v. Haags Historisch Museum	14.00	120 min.	30
8 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (grote zaal) Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Koning van Katoren - Theater Terra	14.00	80 min.	31
9 t/m 12	Livingstone Gallery - Anna Paulownastraat 70b	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Schilderij op paneel of keramisch object o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	120 min.	32
9 t/m 12	Livingstone Gallery - Anna Paulownastraat 70b	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Schilderij op paneel of keramisch object o.l.v. Haags Kinderatelier	14.00	120 min.	32
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.40	30 min.	27
10 t/m 12	Stroom Den Haag - Hogewal 1-9	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Klonen en Mutanten o.l.v. Peter Zwaan	13.00	180 min.	33
10 t/m 12	Heden - Denneweg 14a	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Pretty Smart Textiles o.l.v. Dorith Sjordijn	13.00	180 min.	30



DONDERDAG 25 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer en grote zaal) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 🌐
3 t/m 6	Theater PePijn - Nieuwe Schoolstraat 21-23	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Voorstelling: Kapsalon Het Knippertje - Cees Brandt	10.30	60 min.	36
3 t/m 6	Theater PePijn - Nieuwe Schoolstraat 21-23	070-3610540 of www.diligentia-pepijn.nl	Voorstelling: Kapsalon Het Knippertje - Cees Brandt	12.00	60 min.	36
4 t/m 7	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	105 min.	20
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14 🌐
5 t/m 8	Esloo Pro (Laaktheater op locatie) Noordpolderkade 167	070-3933348 of www.laaktheater.nl	Interactieve muziektheatervoorstelling: Bob & Louis op Tapatoe Square - Hans Dijkstal Stichting	13.00	50 min.	17
5 t/m 8	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Klein Duimpje, het echte verhaal - Het Filiaal	15.00	60 min.	36
5 t/m 8	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop theater: Jij durft! bij de voorstelling Klein Duimpje, het echte verhaal o.l.v. Het Filiaal	16.15	60 min.	36
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Niemand weet, niemand weet - Stella Den Haag	13.00	60 min.	35
6 t/m 12	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Niemand weet, niemand weet - Stella Den Haag	15.00	60 min.	35
7 t/m 12	Museum Meermanno - Prinsessegracht 30	070-3462700 (Winnifred Dijkstra) of dijkstra@meermanno.nl of www.meermanno.nl	Tentoonstellingbezoek met workshop beeldend: Paper Fashion, ontwerp je eigen papieren jurk o.l.v. Museum Meermanno	13.00	150 min.	17 🌐
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Een buik van wol - Theatergroep Fien	13.00	50 min.	35
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Herinneringenzolderkamer bij de voorstelling Een buik van wol o.l.v. ART-S-COOL	14.00	60 min.	35
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Een buik van wol - Theatergroep Fien	15.15	50 min.	35
7 t/m 99	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop Lipdub o.l.v. Studio Inspiratie & Noordvolk	11.00	180 min.	23
8 t/m 12	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	13.30	105 min.	20
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.00	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.20	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.40	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.00	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.20	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.40	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.00	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.20	30 min.	27 🌐
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.40	30 min.	27 🌐
10 t/m 12	Stroom Den Haag - Hogewal 1-9	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Klonen en Mutanten o.l.v. Peter Zwaan	13.00	180 min.	33
10 t/m 12	Heden - Denneweg 14a	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Pretty Smart Textiles o.l.v. Dorith Sijardijn	13.00	180 min.	30

VRIJDAG 26 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer en grote zaal) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12 🌐
4 t/m 7	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	11.00	105 min.	20
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdril (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14 🌐
5 t/m 8	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Voorstelling: Klein Duimpje, het echte verhaal - Het Filiaal	15.00	60 min.	36
5 t/m 8	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop theater: Jij durft! bij de voorstelling Klein Duimpje, het echte verhaal o.l.v. Het Filiaal	16.15	60 min.	36
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Workshop animatie: Stop Motion o.l.v. Cinekid	13.30	60 min.	15
6 t/m 12	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Niemand weet, niemand weet - Stella Den Haag	11.00	60 min.	35
6 t/m 12	Theater aan het Spui (kleine zaal) - Spui 187	070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl	Voorstelling: Niemand weet, niemand weet - Stella Den Haag	13.00	60 min.	35
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Een buik van wol - Theatergroep Fien	11.00	50 min.	35
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Herinneringenzolderkamer bij de voorstelling Een buik van wol o.l.v. ART-S-COOL	12.00	60 min.	35
7 t/m 12	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: Een buik van wol - Theatergroep Fien	13.15	50 min.	35
7 t/m 99	Theater De Regentes - Weimarstraat 63	070-3637798 of www.deregentes.nl	Workshop Lipdub o.l.v. Studio Inspiratie & Noordvolk	11.00	180 min.	23
8 t/m 12	Atelier Van Speijk - Van Speijkstraat 153a	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas o.l.v. Haags Kinderatelier	13.30	105 min.	20
8 t/m 13	Galerie Chiefs & Spirits - Prinsestraat 49	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Verstop een boodschap o.l.v. Haags Kinderatelier	10.00	120 min.	36

PROGRAMMA FESTIVAL DE BETOVERING 2012

LAATSTE INFO OP WWW.DEBETOVERING.NL

8 t/m 13	Galerie Chiefs & Spirits - Prinsestraat 49	070-3633745 (9.30-13.30 uur) of reserveer@haagskinderatelier.nl of www.haagskinderatelier.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Verstop een boodschap o.l.v. Haags Kinderatelier	14.00	120 min.	36
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	14.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	15.40	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.00	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.20	30 min.	27
9 t/m 14	Theater aan het Spui (studio) - Spui 187	070-3465272	Installatievoorstelling: .h.g. - Trickster-p (CH)	16.40	30 min.	27
10 t/m 12	Theaterschool Rabarber - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Workshop soap-acteren o.l.v. Theaterschool Rabarber	12.00	90 min.	37
10 t/m 12	Theaterschool Rabarber - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Workshop theaterkostuums maken o.l.v. Theaterschool Rabarber	12.00	90 min.	37
10 t/m 12	Stroom Den Haag - Hogewal 1-9	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Klonen en Mutanten o.l.v. Peter Zwaan	13.00	180 min.	33
10 t/m 12	Heden - Denneweg 14a	070-3465337 of info@heden.nl	Galeriebezoek met workshop beeldend: Pretty Smart Textiles o.l.v. Dorith Sijddijn	13.00	180 min.	30
10 t/m 12	Theaterschool Rabarber - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Workshop camera-acteren o.l.v. Theaterschool Rabarber	14.00	90 min.	37

ZATERDAG 27 OKTOBER

leeftijd	locatie (Den Haag tenzij anders aangegeven)	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12
3 t/m 6	Theater Merlijn - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Voorstelling: Klaas Vaak en de monsterfabriek Theaterschool Rabarber	15.30	50 min.	24
4 t/m 7	Theater Merlijn - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Workshop danstheater bij de voorstelling Klaas Vaak en de monsterfabriek o.l.v. Theaterschool Rabarber	14.15	60 min.	24
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdri (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 8	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Film: Pelle en de waterdieven (NO 2010) regie: Rasmus A. Sivertsen	15.00	75 min.	15
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14
5 t/m 8	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: De Grote Tocht (Le Destin) Compagnie Gare Centrale (BE)	15.00	50 min.	37
6 t/m 8	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Aluminiumfoliebeelden bij de voorstelling De Grote Tocht o.l.v. ART-S-COOL	15.50	90 min.	38
6 t/m 9	Bibliotheek Escamp - Leyweg 811	070-3538030 of escamp@dobdenhaag.nl	Voorstelling: Ariadne - Theatergroep Fien	14.00	45 min.	26
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Workshop animatie: Stop Motion o.l.v. Cinekid	13.30	60 min.	15
10 t/m 12	Theater Dakota - Zuidlarenstraat 57	070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl	Dansvoorstelling: ChamaeLeon - Dansmakers	19.30	60 min.	38
10 t/m 99	Theaterschool Rabarber - Bilderdijkstraat 35	070-3450996 of www.rabarber.net	Workshop grime bij de voorstelling Klaas Vaak en de monsterfabriek o.l.v. Theaterschool Rabarber	14.15	60 min.	24

ZONDAG 28 OKTOBER

leeftijd	locatie	reserveren	voorstelling/workshop	tijd	duur	pag.
3 t/m 12	Theater aan het Spui (foyer) - Spui 187	is niet nodig	FESTIVALCENTRUM: doorlopend programma met workshops, korte voorstellingen, eten en drinken	11.00	doorlopend tot 17.00u	12
A.L.	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Slotvoorstelling: Carrousel des Moutons - D'irque & Fien (BE)	16.00	60 min.	39
4 t/m 7	Bibliotheek Centrum - Spui 68	070-3534420 of jeugdcb@dobdenhaag.nl of bij de informatiebalie Jeugd	Voorstelling: De vriendelijke draak - Theater Gnaffel	14.30	45 min.	19
4 t/m 7	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Kikkerdri (NL 2009) - regie: Simone van Dusseldorp	13.00	75 min.	14
4 t/m 12	Atrium van het stadhuis - Spui 70	is niet nodig	Expositie en workshop beeldend: Laat de Spinsel overleven! o.l.v. Laura Sassen, PLAY+ART	14.00	doorlopend tot 17.00u	14
5 t/m 8	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Voorstelling: De Grote Tocht (Le Destin) Compagnie Gare Centrale (BE)	13.00	50 min.	37
6 t/m 8	Koninklijke Schouwburg (Paradijs) - Korte Voorhout 3	0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl	Workshop beeldend: Aluminiumfoliebeelden bij de voorstelling De Grote Tocht o.l.v. ART-S-COOL	13.50	90 min.	38
5 t/m 8	Lucent Dans Theater (artiesteningang NDT) Schedeldoekshaven 60	educatie@ndt.nl	Dansduet: No man is an island – Erik Kaiel	11.00	15 min.	39
5 t/m 6	Nederlands Dans Theater (artiesteningang) Schedeldoekshaven 60	070-8800144 of educatie@ndt.nl of www.nederlandsdanstheater.nl/movein	Dansworkshop: Samen sterk o.l.v. Move in, Nederlands Dans Theater	11.30	90 min.	39
7 t/m 8	Nederlands Dans Theater (artiesteningang) Schedeldoekshaven 60	070-8800144 of educatie@ndt.nl of www.nederlandsdanstheater.nl/movein	Dansworkshop: 1 + 1 = één o.l.v. Move in, Nederlands Dans Theater	11.30	90 min.	38
5 t/m 8	Lucent Dans Theater (artiesteningang NDT) Schedeldoekshaven 60	educatie@ndt.nl	Dansduet: My true north – Erik Kaiel	13.30	15 min.	39
5 t/m 6	Nederlands Dans Theater (artiesteningang) Schedeldoekshaven 60	070-8800144 of educatie@ndt.nl of www.nederlandsdanstheater.nl/movein	Dansworkshop: Samen sterk o.l.v. Move in, Nederlands Dans Theater	14.00	90 min.	39
7 t/m 8	Nederlands Dans Theater (artiesteningang) Schedeldoekshaven 60	070-8800144 of educatie@ndt.nl of www.nederlandsdanstheater.nl/movein	Dansworkshop: 1 + 1 = één o.l.v. Move in, Nederlands Dans Theater	14.00	90 min.	38
6 t/m 10	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn (NL 2012) - regie: Froukje Tan	14.45	78 min.	14
6 t/m 12	Filmhuis Den Haag - Spui 191	070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl	Workshop animatie: Stop Motion o.l.v. Cinekid	13.30	60 min.	15
6 t/m 12	Dr Anton Philipszaal (Philipsalon) Spuiplein 150	070-8800333 of www.philipszaal.nl	Kinder koffie slagwerkconcert Davai Perkusion en Elsbet Remijn	11.00	60 min.	38

OPENINGSVOORSTELLING

Second Life

CIRQ'ULATION LOCALE (BE)  

(30 min.) 7 t/m 12 jaar

VR 19 OKT. 19.30 uur (Nederlandse première)

ZA 20 OKT. 11.00 uur

Theater aan het Spui (grote zaal) Spui 187 Den Haag

reserveren: 070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl / € 6,00

Een feestelijke opening! In de theatrale circusvoorstelling *Second Life* worden trampoline en jongleren op spectaculaire wijze gecombineerd. Vijf professionele acrobaten zorgen voor een wervelende familievoorstelling met vertederende grappen en clownske uitschuivers. Voeg daar nog een mooie en spectaculaire belichting aan toe en we komen tot een unieke visuele voorstelling die niemand onberoerd laat.

Cirq'ulation Locale maakt cross-over circusshows die door heel Europa toeren. De shows zijn een frisse en energieke mix van jongleren en acrobatie met dans, humor en improvisatie. Het gezelschap werd opgericht in 2002 en speelde sindsdien in reeds veertien landen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.





Tapatoe Foto: Rob van Laan

Tapatoe, de kinderstad van de toekomst

Wegens groot succes weer terug, onze stad van de toekomst: Tapatoe. De groene kinderstad waar je van karton je eigen huisje, tuin, winkel, auto of stadsmonument kunt bouwen en mooi kan maken. Onder begeleiding werk je mee om de stad zo uit te bouwen zoals jij dat wil. Je kunt een heel huis voor jezelf maken, maar samen met andere kinderen een huis bouwen is misschien nog wel veel leuker! Zo nu en dan vinden er verrassingsoptredens plaats. Verder kan je in de foyer je eigen knuffel maken. Op Tapatoe Square heb je elke dag gelegenheid om alleen of met je burens muziek te maken. Dus heb je een instrument, neem 'm mee, of maak zelf een instrument bij de muzikwinkel in de stad. En soms oefenen we ons volkslied. Op zondagmiddag 28 oktober, vanaf 15.00 uur, sluiten we de festivalstad feestelijk af en trekken we om 16.00 uur naar het stadhuis voor het slotoptreden.

Huisjes bouwen: MA 22 OKT. T/M VR 26 OKT. doorlopend van 12.00 uur tot 17.00 uur in de grote zaal. Eén gevel voor een huis kost twee groentjes inclusief de materialen die je nodig hebt om je gevel mooi te maken.

Kleinere kartonnen bouwwerken, knuffels of muziekinstrumenten maken en Tapatoe Square: ZA 20 OKT. T/M ZO 28 OKT. doorlopend van 11.00 uur tot 17.00 uur in de foyer. Je kunt karton met hulpstukken kopen voor één groentje. Onder begeleiding een muziekinstrument maken kost twee groentjes en onder begeleiding een knuffel maken kost drie groentjes. Vergeet niet je pet neer te leggen tijdens je muzikoptreden. Wie weet verdienen je weer wat groentjes terug!

TIP 1: bouw samen met andere kinderen aan een heel huis. Spreek met elkaar af wie het huis na afloop als eerste mee naar huis neemt. Maak alvast speelafspraken met elkaar waarbij jullie huisje mee-verhuist. Nieuwe vrienden zijn zo gemaakt!

TIP 2: wil je je geveltje meteen mee naar huis nemen, dan kan dat. Maar we vinden het ook gezellig als je bouwwerk nog even laat staan en vrijdag 26 oktober tussen 16.00 uur en 17.00 uur komt ophalen.

Café De Betovering

Wat eet jij het liefst? Patat, pizza of pannenkoeken? En hoe zou dat over dertig jaar zijn? Het zou zomaar kunnen dat je dan geen vlees van een koe, varken of kip meer eet, maar vlees uit een fabriek. Kweekvlees heet dat. Of dat je eten uit een foodprinter haalt. Die maakt dan precies wat jij lekker vindt. Of misschien zit over dertig jaar alles wat je nodig hebt om je lekker te voelen en gezond te blijven in een snoepje. Zou je dan alleen nog maar snoepen? In dertig jaar kan er een hoop veranderen. Kijk maar naar computers, die waren dertig jaar geleden groter dan een

kledingkast, en niemand had er een thuis... Helemaal niet zo gek dus, om te denken dat je eten er over dertig jaar anders uitziet, of anders wordt gemaakt. Maar hoe? In Café De Betovering word je uitgedaagd daarover na te denken en je mag er leuke proefjes met eten doen. Je kunt er natuurlijk ook gewoon iets te eten of drinken halen...

ZA 20 OKT. T/M ZO 28 OKT. doorlopend van 11.00 uur tot 17.00 uur in de foyer. Het eten van de toekomst is van 11.00 uur tot 14.00 uur. Verschillende prijzen.

BIG (PIG)  
WHALLEY RANGE ALL STARS (UK)

Achter een klein laag hekje ligt een negen meter lange zeug. Ze snurkt luidruchtig op een bed van stro. Naast het vetgemeste varken staat de boer. Hij nodigt het publiek uit om een kijkje te nemen in haar buik. Al gauw lijken biggen zich te verdringen bij de tepels van de zeug. Nou ja, de spenen zijn ingeruild voor kijkkasten. De woordloze voorstelling begint als de krul in de staart zit.

ZA 20 OKT. T/M ZO 28 OKT. Aanvang elke tien minuten van 11.30 uur tot 13.30 uur en van 14.30 uur tot 16.30 uur op het pleintje. BIG (PIG) bezoeken kost 1 groentje.



BIG (PIG) foto: Paul Hermann

Nestel

TMG LAP (BE) 

(45 min.) 7 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 15.00 uur

Koorenhuis Prinsegracht 27 Den Haag

reserveren: betovering@koorenhuis.nl / € 6,00

Een huisje. Het kan overal staan. In een open veld, een donker bos, aan zee of op een berg. Daarin een hij en een zij. Voor niemand zo bijzonder als voor elkaar. Hij is een echte held op de fiets. Geen afstanden meer, zoals vroeger. Toen won hij wedstrijd na wedstrijd, beukend tegen de wind. Nu staat zijn fiets op een lopende band. Hij verruult het asfalt voor zacht tapijt. Hij zweet. Hij zucht. Hij geeft zich niet gewonnen. Hij laat de wien zingen en daar houdt hij zo van. Zij vult zijn bidon, dept het zweet van zijn voorhoofd en masseert zijn spieren. Samen een winnend team. Hij haar grootste held. Zij zijn trouwste fan. Alsof je spieren krijgt van de liefde. *Nestel* is een ode aan de liefde, begeleid door live muziek op een authentiek harmonium.

Theatermakersgroep LAP staat voor de kracht van eenvoud. LAP maakt ontroerend en magisch familietheater en doet dit op een beeldende en dus zeer toegankelijke manier. Fysieke voorstellingen over liefde, heldendom en alles wat niet altijd makkelijk is in het leven.

Nestel is een humoristisch en poëtisch verhaal over onvoorwaardelijke liefde. Over één plus één is meer dan twee. Over teamspirit en over de schoonheid van gewone dingen.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hier naast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.



Schrijfworkshop:

Door de ogen van een ander bij de voorstelling Nestel

O.L.V. KOORENHUIS

(45 min.) 7 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 13.30 uur

Koorenhuis Prinsegracht 27 Den Haag

reserveren: betovering@koorenhuis.nl / € 6,00

Hou je van schrijven? Vind je het leuk om je eigen verhaal te bedenken en op te schrijven? In deze schrijfworkshop gaan we eerst bepalen waar we over gaan schrijven. Daarbij laten we ons inspireren door de voorstelling *Nestel*. Als je weet over welk onderwerp je wilt schrijven leer je hoe je één onderwerp op verschillende manieren kunt bekijken. Dat is heel belangrijk want als je je onderwerp echt goed hebt onderzocht kan je je verhaal nog beter vertellen.

Ouders en begeleiders kunnen tijdens de workshop wachten in de foyer van het Koorenhuis en de kinderen na afloop bij de studio weer ophalen.

De Feeks

DE DANSERS

(50 min.) 4 t/m 10 jaar

ZA 20 OKT. 13.00 uur + **ZO 21 OKT.** 13.00 uur

Theater aan het Spui (kleine zaal) Spui 187 Den Haag

reserveren: 070-3465272 of kassa@theateraanhetspui.nl of www.theateraanhetspui.nl / € 6,00

Er was eens, lang, lang geleden, in een ver, ver land, een feeks. Ze krabde, beet, en spugen deed ze ook. Wie zou er ooit van zo'n wicht kunnen houden? Wat volgt is een Shakespeariaans sprookje over eigenwijsheid, botsen en beminnen. Een kat-tige kakelkop en een knorrig kikkerprins. Is de feeks echt zo onbevreesd? Een visueel dansconcert van twee muzikanten en een danser. Onder begeleiding van Wies Merckx reanimeerden Josephine van Rheenen en Guy Corneille Shakespeare's befaamde 'Taming of the Shrew' tot een compositie waarin liedjes, ritmes en lichamen je om de oren vliegen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.





Laat de Spinsel overleven! foto: PLAY+ART

Expositie en workshop beeldend: **Laat de Spinsel overleven!** O.L.V. LAURA SASSEN, PLAY+ART

4 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. t/m 20 28 OKT.

doorlopend van 14.00 uur tot 17.00 uur

Atrium van het stadhuis Spui 70 Den Haag
reserveren is niet nodig / expositie gratis en
deelname workshop € 4,00

Laat je meenemen in een fantasierijke wereld die door jou tot werkelijkheid wordt gemaakt!

Spinsels zijn spinachtige schepsels. Zij hebben verschillende karakteristieke vormen en leven in kuddes. Vroeger leefden ze in de natuur, maar er is steeds minder natuur. Daarom zoeken ze een nieuwe leefomgeving en trekken zij op naar de mensenwereld. Ze worden bedreigd... Om de Spinsels te helpen overleven, te vereeuwigen en de mogelijkheden van hun bestaan verder te onderzoeken heeft kunstenaar Laura Sassen een groot laboratorium ingericht. Alle hulp in dit Spinsel Lab is van groot belang! Breid de variëteit aan soorten uit in kunstige workshops, help bij het uitzetten van de kudde in het Atrium en geef de Spinsels een waardevol bestaansrecht.

Jonge kinderen graag onder begeleiding. Ouders en begeleiders mogen ook meewerken. Kinderen vanaf 8 jaar kunnen deelnemen zonder begeleiding.

Film: Kikkerdril (NL 2009) REGIE: SIMONE VAN DUSSELDORP

(75 min.) 4 t/m 7 jaar

ZA 20 OKT. t/m 20 28 OKT. 13.00 uur

Filmhuis Den Haag Spui 191 Den Haag

reserveren: 070-3656030 of

www.filmhuisdenhaag.nl / € 6,50

Max gaat een nachtje bij zijn oma logeren omdat zijn grote broer Jannes naar het ziekenhuis moet om zijn amandelen te laten knippen. Jannus wil dat Max kikkerdril voor hem meeneemt naar het ziekenhuis, anders zal hij nooit meer praten. Max loopt weg en gaat in de natuur op zoek naar kikkerdril. Onderweg komt hij Jesse tegen, een meisje van zijn leeftijd, dat dierenverpleegster wil worden. Max vertelt haar over zijn zoektocht en Jesse besluit met hem mee te gaan. Ze vallen van het ene avontuur in het andere: ze zien een rups die gek loopt, ontmoeten een weesjongen die hen koeien leert melken, een meisje dat varkens aait en ze komen oog in oog te staan met een vos en een hert! Lukt het Max en Jesse ook om kikkerdril te vinden?

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Kikkerdril

Film: Mijn avonturen door V. Swchwrn

(NL 2012)

REGIE: FROUKJE TAN



(78 min.) 6 t/m 10 jaar

ZA 20 OKT. t/m 20 28 OKT. 14.45 uur

Filmhuis Den Haag Spui 191 Den Haag

reserveren: 070-3656030 of

www.filmhuisdenhaag.nl / € 6,50

Mijn avonturen door V. Swchwrn is een familiefilm over een negenjarige jongen die heel goed weet wat hij wil: schrijver worden. Niet zomaar een schrijver; hij wil boeken schrijven waar mensen door ophouden met oorlog voeren en boeken die zieke mensen beter maken. Hij heeft alleen problemen met het vinden van een eerste zin. Dat moet een hele ongewone zin zijn; "een zin waar je van omvalt." Wat hij wel al heeft is een schuilnaam: Swchwrn, V. Swchwrn. Want niemand hoeft te weten wie hij echt is, behalve zijn grootvader dan ... en de Koningin natuurlijk, want zij kent iedereen en ze weet alles. Door de ogen van V. Swchwrn bekijk je de avonturen die hij verzint en tegelijkertijd beleeft; over zijn meester die niet meer zeker weet of 8 x 8 wel echt 64 is, zijn vader die een kameel wint, over zijn besluit om zelf maar eens verliefd te worden, een Koningin die wil dat hij een verhaal schrijft waarvan zij moet huilen... en ook over de droevigste dag uit zijn leven. Dan, als er bijna een einde komt aan zijn avonturen, ontdekt Swchwrn dat de eerste zin waar hij nog steeds naar op zoek is, er eigenlijk altijd al was.... aan het begin! *Mijn avonturen door V. Swchwrn* is een filosofische (familie)film, een ode aan de fantasie, die je laat kijken naar de wereld op een verfrissende manier. Swchwrn kun je uitspreken als een briesje wind, een motor die start, of waar je fantasie ook maar mee komt. Want dat is waar de film over gaat en Swchwrn voor staat: hoe je met verbeeldingskracht de wereld in je vingers kunt hebben en het zo een beetje mooier kunt maken.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: je kunt deze film combineren met een workshop.

Op 20 t/m 23 oktober met de workshop *Wat is film?*

En op 22, 24, 26, 27 en 28 oktober met de workshop *Stop Motion*.

Voor meer info zie de volgende pagina.

Vergeet niet voor de workshop apart te reserveren.



Filmworkshop: Wat is film?

O.L.V. ELISA MUTSAERS 🖐️



(90 min.) 8 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 13.00 uur

ZO 21 OKT. 13.00 uur

MA 22 OKT. 13.00 uur

DI 23 OKT. 13.00 uur

Filmhuis Den Haag Spui 191 Den Haag

reserveren: 070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl / € 6,50

Tijdens deze workshop in een echt filmatelier, krijg je een inkijkje in het werk van een filmconservator. Met handschoenen, film, plakpersen, filmblikken, scharen, mesjes, lijm, tape en doekjes ga je aan de slag en bekijk je de verschillende filmbeelden als professioneel filmexpert. Je leert wat een inspectietafel is en hoe je een film kunt repareren. Beschimmelde films en tot poeder vergane films, alles komt eraan te pas. Tussendoor krijg je filmfragmenten te zien van bijzondere films uit de filmgeschiedenis. Een spannende workshop vol technische snufjes waardoor je film op een andere manier gaat beleven. Eigenaar van het Film Atelier, Elisa Mutsaers, geeft de workshop.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: je kunt deze workshop los volgen of combineren met de film *Mijn avonturen door V. Swchwrn*.

Workshop animatie: Stop Motion

O.L.V. CINEKID 🖐️

(60 min.) 6 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 13.30 uur

WO 24 OKT. 13.30 uur

VR 26 OKT. 13.30 uur

ZA 27 OKT. 13.30 uur

ZO 28 OKT. 13.30 uur

Filmhuis Den Haag Spui 191 Den Haag

reserveren: 070-3656030 of www.filmhuisdenhaag.nl / € 6,50



De workshop *Stop Motion* gaat over de animatiefilmtechniek, waarbij het verhaal foto voor foto wordt opgebouwd. Als deze foto's snel achter elkaar worden vertoond, lijkt het alsof objecten uit zichzelf bewegen. In deze workshop leren kinderen hun eigen stop motion film te maken. Ze worden uitgedaagd een verhaal sterk te versimpelen en goed na te denken over hoe ze de gebeurtenissen het beste in beeld kunnen brengen.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: je kunt deze workshop los volgen of combineren met de film *Mijn avonturen door V. Swchwrn*.



Workshop animatie: Stop Motion
beeld: Wallace & Gromit, Aardman Animations

Film: Pelle en de

waterdieven (NO 2010)

REGIE: RASMUS A. SIVERTSEN 👁️

(75 min.) 4 t/m 8 jaar

ZA 20 OKT. 15.00 uur

MA 22 OKT. 15.00 uur

DI 23 OKT. 15.00 uur

WO 24 OKT. 15.00 uur

DO 25 OKT. 15.00 uur

VR 26 OKT. 15.00 uur

ZA 27 OKT. 15.00 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl
of www.theaterdakota.nl / € 6,50

Al sinds de vroege jaren '80 houdt het politieautootje Pelle Noorse kinderen in zijn ban met boekjes en tv-series. In deze kleurrijke animatiefilm redt het vrolijke autootje ons milieu. Een dikke kabel voorziet een Noors kustplaatsje van elektriciteit. Tijdens een hevige winterstorm knapt de kabel en wordt het dorp in kou en duisternis gehuld. Pelle de politiewagen komt in actie en slaagt erin een nieuwe kabel langs de bergen naar het dorp te leiden. Als alles gelukt is, komt hij per ongeluk in aanraking met de oude kabel, waar nog spanning op staat. Hij krijgt een gigantische schok: iedereen denkt dat Pelle's laatste uur heeft geslagen. Maar dan komt hij, vol energie, weer tot leven. Voortaan gaat hij door het leven als elektrische auto! Intussen hebben buiten het dorp twee duistere figuren een enorme stuwdam gebouwd om het water op te vangen uit de bron die iedereen van drinkwater voorziet. Ze zijn van plan om het water in designflesjes duur te verkopen als de warme zomer aanbreekt. Lukt het Pelle om de waterdieven tegen te houden?

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Sneeuwwitje en de 7 dwergen

HET BALLET VAN HET NATIONAAL OPERA- EN BALLETTHEATER VAN KHARKIV (UA)

(140 min.) 5 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 19.00 uur

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag

reserveren: 070-8800333 of www.ldt.nl

€ 17,50 tot € 25,50

Wie kent het verhaal over Sneeuwwitje en haar jaloerse stiefmoeder niet? Het is een van de beroemdste sprookjes van de gebroeders Grimm, waarin je wordt meegenomen naar een land hier ver vandaan, waar lang geleden een koning en een koningin leefden. Hun geluk kan niet op als ze op een dag een dochter krijgen, Sneeuwwitje. Maar dan slaat het noodlot toe en sterft de koningin. De koning is diep bedroefd, maar besluit om

toch opnieuw te trouwen. De jaloerse stiefmoeder van Sneeuwwitje wil niets liever dan de mooiste van het land zijn, maar volgens de toverspiegel is Sneeuwwitje duizendmaal mooier.

Verteller Marc Krone en het Ballet van het Nationaal Opera- en Ballettheater van Kharkiv (Oekraïne) trakteren je op een wonderlijk sprookje met natuurlijk een happy end.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor deze workshop apart te reserveren.



Sneeuwwitje en de 7 dwergen
foto: Deen van Meer

Dansworkshop bij de voorstelling Sneeuwwitje en de 7 dwergen

O.L.V. NATIONAAL OPERA- EN BALLETTHEATER VAN KHARKIV (UA)

(60 min.) 6 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 17.45 uur

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag

reserveren: 070-8800333 of www.ldt.nl

gratis toegang in combinatie met de voorstelling

Hoe danst Sneeuwwitje? En hoe danst een boze stiefmoeder eigenlijk? Hoe zien zeven bedroefde dwergen er uit? Je leert het allemaal in een dansworkshop voorafgaand aan het ballet *Sneeuwwitje en de 7 dwergen* van het Nationaal Ballettheater van Kharkiv. Na de workshop kun je kijken hoe dansers van het Ballettheater van Kharkiv het sprookje van de gebroeders Grimm tot leven brengen.

Barbie-rama

TIERET (BE)



Barbie-rama foto: Photos-b-art.com

(50 min.) 6 t/m 10 jaar

ZA 20 OKT. 13.00 uur & 15.15 uur

ZO 21 OKT. 11.00 uur & 13.15 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm)

of www.ks.nl / € 6,00

De geschiedenis van een sprookjessprokkelaar. Jarenlang wetenschappelijk onderzoek heeft aangetoond dat zo goed als al onze sprookjes berusten op één groot misverstand. Iemand moet de waarheid zeggen. Ja, ze leefden nog lang! Maar gelukkig? Is Sneeuwwitje wel echt Sneeuwwitje? Waar heeft de sprookjessprokkelaar toch biggenkeutels voor nodig? Dolkomisch, dynamisch en speels is deze solovoorstelling: een kruising tussen figuren-, vertel-, muziek- en mimetheater, dit alles in een razend tempo. Om duimen en vingers bij af te likken. Geniet ervan want voor je het weet. Ben je vijftig minuten, tien sprookjes, 1001 Barbies en één Ken verder. En is niets nog wat het lijkt ...

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend: Haute couture bij de voorstelling Barbie-rama

O.L.V. ART-S-COOL

(60 min.) 6 t/m 10 jaar

ZA 20 OKT. 14.00 uur

ZO 21 OKT. 12.00 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of

www.ks.nl / € 6,00

Een prins en een prinses moeten er natuurlijk altijd mooi uitzien. Laat staan Barbie, de moeder, dochter en prinses aller sprookjes en haar prins, Ken. Tijdens onze workshop kruip je in de huid van een modeontwerper en ga je zelf haute couture kleding ontwerpen voor het koninklijke paar: Barbie en Ken.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Paper fashion, ontwerp je eigen jurk. Illustratie: Museum Meermanno

Tentoonstellingbezoek met workshop beeldend: Paper Fashion, ontwerp je eigen papieren jurk

O.L.V. MUSEUM MEERMANNO



(150 min.) 7 t/m 12 jaar

ZA 20 OKT. 13.00 uur

DI 23 OKT. 13.00 uur

DO 25 OKT. 13.00 uur

Museum Meermanno Prinsessegracht 30 Den Haag

reserveren: 070-3462700 (Winnifred Dijkstra) of
dijkstra@meermanno.nl of www.meermanno.nl
€ 6,00

Wat kan je allemaal doen met papier? De mogelijkheden zijn eindeloos! In de papieren tentoonstelling in Meermanno zie je wat voor verbluffende dingen kunstenaars er allemaal van kunnen maken. Je gaat ook zelf aan het werk en maakt je eigen jurk van papier. In de jaren '60 was dit een hele hippe trend, dus het wordt tijd dat dit weer eens in de mode komt! Je kunt je jurk beschilderen, beplakken en natuurlijk echt dragen als je durft. Aan het eind van de workshop leggen we de creaties vast met een fotoshoot.

Ouders en begeleiders krijgen een gratis kopje koffie of kunnen ondertussen de tentoonstelling bekijken.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Bob & Louis op Tapatoe Square

HANS DIJKSTAL STICHTING



(50 min.) 5 t/m 8 jaar

ZA 20 OKT. 10.00 uur

Bibliotheek Wateringse Veld

Laan van Wateringse Veld 468 Den Haag

reserveren: 070-3536363 of

wateringseveld@dobdenhaag.nl / gratis toegang

DI 23 OKT. 13.00 uur

Bibliotheek Nieuw Waldeck

Rossinilaan 141 Den Haag

reserveren: 070-3538610 of

nwaldeck@dobdenhaag.nl / gratis toegang

WO 24 OKT. 13.30 uur

Bibliotheek Transvaalkwartier

Hobbemaplein 30 Den Haag

reserveren: 070-3537851 of

transvaalkwartier@dobdenhaag.nl / gratis toegang

DO 25 OKT. 13.00 uur

Esloo PrO (Laaktheater op locatie)

Noordpolderkade 167 Den Haag

reserveren: 070-3933348 of

www.laaktheater.nl / gratis toegang

In deze interactieve voorstelling worden de kinderen meegenomen naar de geschiedenis van Afrikanen in Amerika en de rol die muziek daarbij speelde. Voortrekkers zijn Bob & Louis, twee rasmuzikanten die het spelen niet kunnen laten. Tijdens hun avonturen stuiten zij op de bouwstenen van de jazz en het fenomeen dat er heel vroeger een plein was in de magische stad Tapatoe waar mensen spontaan samen kwamen om muziek te maken. Bob & Louis geven swingend antwoord op vragen als: Wat is scatten? Hoe improviseer je een solo? Waar komt de jazz vandaan? Wanneer heb je de blues en hoe kom je er vanaf? Wat moet je bewegen om te swingen en wat niet?

In een interactief programma word je meegesleurd in een opwindend avontuur. Je wordt daarbij geholpen door een vijf koppige jazzband en je ontrafelt op spannende en meeslepende wijze het mysterie van de jazz.

Bob & Louis worden gespeeld door saxofonist/verteller Rolf Delfos en trompettist/zanger Michael Varekamp. Het enthousiasme en het voelen van de jazz staat voorop in hun werk.

TIP: je kunt de voorstelling in Bibliotheek Transvaalkwartier combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor deze workshop apart te reserveren.



Bob & Louis op Tapatoe Square
foto: Hans Dijkstra Stichting

Workshop beeldend: Jazzy schilderij bij de voorstelling Bob & Louis op Tapatoe Square

O.L.V. ART-S-COOL



(90 min.) 6 t/m 8 jaar

WO 24 OKT. 14.30 uur

Bibliotheek Transvaalkwartier

Hobbemaplein 30 Den Haag

reserveren: 070-3537851 of

transvaalkwartier@dobdenhaag.nl / gratis toegang

Toen Piet Mondriaan, de schilder van de vlakken, in New York woonde, hoorde hij voor het eerst in zijn leven jazz en blues. Al die ritmes vond hij zo fantastisch, dat hij er een schilderij over heeft gemaakt: Broadway Boogie Woogie. ART-S-COOL gaat met jou jazzy ritmische schilderijen maken. Let it swing!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Jazzy schilderij foto: ART-S-COOL

Het rode visje

SPROOKJES EN ZO (BE)

(45 min.) 3 t/m 5 jaar

ZO 21 OKT. 11.00 uur & 13.00 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of www.laaktheater.nl

€ 6,00

Een rood visje verlaat noodgedwongen zijn glazen huisje en bevindt zich plots in een nieuwe wereld: een wereld die bestaat uit lucht! Het visje leert ademen zonder water, verdedigt zich tegen onverwachte vijanden en leert overleven in de grote wereld van een kleine huiskamer. Maar ze droomt van het grote geheimzinnige blauw... Zal het visje bij de zee aankomen?

Het rode visje is een visuele voorstelling die praat met de kinderen. Een voorstelling van water en lucht, vol magische speeltjes, vreemde creaturen en wonderlijke kleuren. Het rode visje neemt je mee in een verrassend, interactief spel. De actrice vraagt, jij antwoordt.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: combineer deze voorstelling met een fijn ontbijtje vanaf 10.00 uur in het theater en/of met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet daarvoor apart te reserveren.



De koning zonder schoenen

Workshop beeldend:

De mooiste vis van de zee bij de voorstelling Het rode visje

O.L.V. ART-S-COOL

(90 min.) 3 t/m 6 jaar

ZO 21 OKT. 12.00 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of www.laaktheater.nl

€ 6,00

In de zee zwemmen zoveel mooie visjes: met strepen en stippels, met lange sierlijke staarten en felle kleuren. Wij maken vandaag onze eigen ruimtelijke vis: de mooiste van de zee!

Ouders en begeleiders mogen de kinderen na afloop komen ophalen of meehelpen.

De koning zonder schoenen

4HOOG (BE)

(45 min.) 3 t/m 6 jaar

ZO 21 OKT. 13.00 uur & 15.00 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl

of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Er was eens...

Een koning

Een koning op een gouden troon

Met een geweldige kroon op het hoofd

En ook een blinkende mantel

Hij had wel honderd paarden

Hij had ook duizend knechten

En zelfs duizend keer duizend vrienden

De koning had alles om blij te zijn

En toch was hij verdrietig...



Het rode visje foto: Joost Joossen



Een voorstelling over verdriet, hoop en geluk. Over geven en krijgen en dat rijkdom veel meer is dan rijk zijn.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop theater bij de voorstelling De koning zonder schoenen O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER 🙌

(60 min.) 3 t/m 6 jaar

ZO 21 OKT. 13.45 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag
reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl
of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Wil je theater maken net als de spelers uit de voorstelling *De koning zonder schoenen*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met toneel te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een docent van Rabarber, dé theater-school van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Bezoek uit een boek THEATER DE WINTER 🙌

(55 min.) 4 t/m 7 jaar

ZO 21 OKT. 14.00 uur

Theater de Tobbe Burgemeester Feithplein 95 Voorburg
reserveren: 070-3871168 / € 6,00

Sara krijgt voor haar verjaardag een piratenboek, een gouden ketting en twee poppen: een engel en een soldaat. Die nacht komt het speelgoed tot leven. De piraten uit het boek stelen de gouden ketting. De soldaat

proeft de piraten tegen te houden maar de piraten nemen hem gevangen op hun boot. Als de engel beseft dat haar vriendje de soldaat is meegenomen, gaat ze naar hem op zoek. Een spannend avontuur dat op een echt piratenschip begint. Zal Sara haar gouden ketting terug krijgen of blijft die voor altijd begraven op het eiland?

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop theater bij de voorstelling Bezoek uit een boek O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER 🙌

(60 min.) 5 t/m 7 jaar

ZO 21 OKT. 15.00 uur

Theater de Tobbe Burgemeester Feithplein 95 Voorburg
reserveren: 070-3871168 / € 6,00

Wil je theater maken net als de spelers uit de voorstelling *Bezoek uit een boek*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met toneel te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een docent van Rabarber, dé theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



workshop theater foto: karin Lucet



De vriendelijke draak THEATER GNAFFEL 🙌

(45 min.) 4 t/m 7 jaar

ZO 21 OKT. 11.00 uur **Bibliotheek Scheveningen** Scheveningseweg 333 Den Haag
reserveren: 070-3538620 of scheveningen@dobdenhaag.nl / gratis toegang

MA 22 OKT. 14.30 uur **Bibliotheek Haagse Hout** Theresiastraat 195 Den Haag
reserveren: 070-3537550 of hhout@dobdenhaag.nl / gratis toegang

WO 24 OKT. 13.00 uur **Bibliotheek Laakkwartier** Linnaeusstraat 2 Den Haag
reserveren: 070-3537570 of laakkwartier@dobdenhaag.nl / gratis toegang

ZO 28 OKT. 14.30 uur **Bibliotheek Centrum** Spui 68 Den Haag
reserveren: 070-3534420 of jeugdcdb@dobdenhaag.nl of bij de informatiebalie Jeugd / gratis toegang

Teun denkt dat hij alles weet van draken. Ze zijn bloeddorstig, gemeen en niet te vertrouwen. Maar eigenlijk heeft Teun nog nooit een echte draak gezien. Dan ontmoet hij een vriendelijke draak. Met lieve oogjes en een dunne nek. De draak blaast wat rook in Teuns gezicht, maar hij is niet gemeen. Hoe kan dat nou?

Ook de draak twijfelt. Iedereen vindt hem een monster, omdat alle draken gemeen zijn. Maar hij is toch niet gemeen? Hij is toch juist een vriendelijke draak? Is hij eigenlijk wel een draak?

Workshop beeldend: Nachtmuziek uit gaatjeskaas O.L.V. HAAGSKINDERATELIER 🙌

(105 min.)

MA 22 OKT. t/m VR 26 OKT. 11.00 uur (4 t/m 7 jaar)

MA 22 OKT. t/m VR 26 OKT. 13.30 uur (8 t/m 12 jaar)

Atelier Van Speijk Van Speijkstraat 153a Den Haag
reserveren: 070-3633745 (9.30-13.30 uur) of
reserveer@haagskinderatelier.nl of
www.haagskinderatelier.nl / € 6,00

Luister om 11.00 uur naar een mooi sprookje of om 13.30 uur naar een bijzonder verhaal. Geïnspireerd maak je daarna, met een ruime keus aan materialen, een kunstwerk in diverse technieken. Als je graag mooie dingen maakt is dit echt iets voor jou. De kunstenaar helpt je als dat nodig is.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen. Ouders en begeleiders van de allerjongsten en begeleiders van groepen mogen in de buurt blijven en meehelpen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

TIP: trek oude kleding aan die vies mag worden en neem een grote plastic tas mee om je kunstwerk na afloop in te vervoeren.

Molletje Bim POPPENTHEATER KOEKLA 🙌

(50 min.) 4 t/m 8 jaar

MA 22 OKT. 11.00 uur & 13.15 uur

Diamant Theater Diamanthorst 183 Den Haag
reserveren: 070-3004810 of
info@diamanttheater.nl / € 6,00

Een luchtige, vrolijke en muzikale voorstelling die de kleintjes meeneemt in de gezellige en kleurrijke wereld van Molletje Bim.

Molletje Bim woont in het bos, onder de grond en hij kruipt graag door de modder met zijn ogen dicht. Dan kan hij met zijn neus en snorharen voelen waar hij heen moet. Zo komt er geen zand in zijn ogen. Als het op een dag heel hard regent en de gangen van Bim vollopen met water, vlucht hij naar boven. Bovengronds hoort hij gepiep en ziet een kletsnat, ijskoud en vreselijk hongerig baby vogeltje. Molletje Bim ontfermt zich

over hem. Maar in het bos leeft ook een wilde kat die het op vogeltjes gemunt heeft. Na een spannend avontuur komt alles weer goed en gaat de vogel in een boom wonen, vlak boven de molshoop van Bim. Bim zou nu alleen nog zo graag eens bij zijn vriendje op bezoek willen gaan...

Christina Boukova en Gilian Dierdorp vormen de artistieke kern van het gezelschap Koekla. Hun verhalen zijn gebaseerd op sprookjes. De taal die gebruikt wordt is simpel en begrijpelijk, de beelden zijn wondermooi.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop theater bij de voorstelling Molletje Bim O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER 🙌

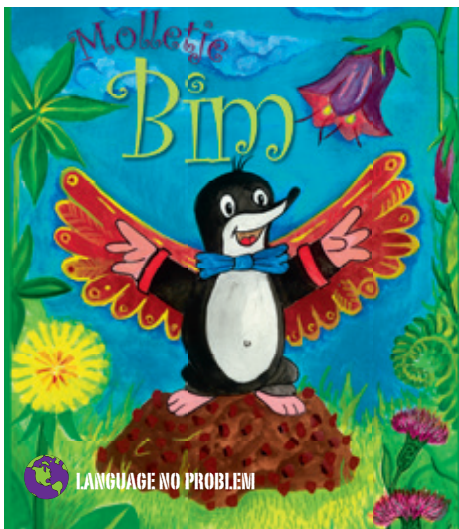
(60 min.) 4 t/m 8 jaar

MA 22 OKT. 11.50 uur

Diamant Theater Diamanthorst 183 Den Haag
reserveren: 070-3004810 of
info@diamanttheater.nl / € 6,00

Wil je theater maken net als de spelers uit de voorstelling *Molletje Bim*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met toneel te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een docent van Rabarber, de theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



De Wolkenladder OORKAAN PRODUCTIES 🙌

(60 min.) 6 t/m 9 jaar

MA 22 OKT. 15.00 uur

Dr Anton Philipszaal (Philipssalon)
Spuiplein 150 Den Haag
reserveren: 070-8800333 of
www.philipszaal.nl / € 10,00

Hoe klinkt hemels? De oude muzikant speelt al heel lang niet meer. Maar zijn geheugen werkt nog best. Hij voelt zich in de zevende hemel als hij terugdenkt aan vroeger. Toen hij zoveel mooie muziek maakte. Hij fantaseert dat hij langs een lange ladder omhoog klimt. Hoe hoger hij klimt, hoe meer muziek er klinkt.

Een poëtische muziekvoorstelling met de allermooiste muziek van barok tot nu.

TIP: deze voorstelling kun je combineren met de hier naast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.



Muziekworkshop: Oorkania bij de voorstelling De Wolkenladder O.L.V. STUDIO OORKAAN 🙌

(45 min.) 6 t/m 9 jaar

MA 22 OKT. 16.15 uur

Dr Anton Philipszaal (Philipssalon)

Spuiplein 150 Den Haag

reserveren: 070-8800333 of

www.philipszaal.nl / € 6,00

Om de werken van Bach, Händel en Marais te kunnen spelen op oude muziekinstrumenten, zoals de theorb en viola da gamba, moet je natuurlijk veel oefenen. Benieuwd naar hoe deze barokinstrumenten live klinken? Kom dan naar *De Wolkenladder* en ontmoet de betovergrootmoeder van de viool. Je kijkt je oren uit! In de workshop neemt Oorkaan je mee naar de Baroccocoplaneet en maak je samen muziek.

Ouders en begeleiders kunnen de laatste vijftien minuten van de workshop een presentatie bekijken van de kinderen.

TIP: alvast een voorproefje? Speel gratis de online muziekgame Oorkania en red de planeten. Oorkania is een gratis online muziekgame voor iedereen vanaf 6 jaar. Help het ruimtewezentje Oork, verzamel klankballen, maak muziek en breng de planeten weer tot leven. Speel je eigen compositie op www.oorkania.nl.

Moustachio THEATERGROEP WIE WALVIS 🙌

(50 min.) 8 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 13.00 uur & 15.15 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs) Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl / € 6,00

De liefde tussen Teun en Tinie lijkt over. Maar wat wil je, als je al zo lang verkering hebt dat je niet eens meer weet wanneer je elkaar voor het eerst hebt gekust. Teun en Tinie wonen al jaren samen op hun boerderij waar de dagen zich voortslepen met dagelijkse klusjes. Om hun liefde te redden bestelt Tinie een Mariachi band uit Nicaragua met muzikanten die heel romantische serenades kunnen zingen, een laatste poging om hun liefde nieuw leven in te blazen. Als de besnorde mannen komen, lijkt het plan te werken maar dan lijken de problemen van de Moustachio's groter te zijn dan die van Tinie en Teun en verandert de eens zo rustige boerderij in een chaotische bende. *Moustachio* is een voorstelling met sfeervolle muziek en humoristisch spel. Een voorstelling die in stilte begint maar met veel lawaai zal eindigen.

Wie Walvis bestaat uit een internationale groep muzikanten en acteurs die hun achtergrond mixen waardoor er een bijzondere stijl ontstaat. Een groep die met veel humor voorstellingen maakt.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend: Anders kijken bij de voorstelling Moustachio O.L.V. ART-S-COOL 🙌

(60 min.) 8 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 14.00 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs) Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl / € 6,00

Teun en Tinie kennen elkaar al zo lang, dat ze niet meer zien hoe bijzonder de ander is. In onze workshop gaan we een manier bedenken hoe Teun en Tinie anders naar elkaar kunnen kijken. Door iets kleins te veranderen aan de werkelijkheid ontstaat er een nieuwe werkelijkheid.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Anima

MERIDIANO TEATRET (DK) 

(40 min.) 4 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 15.00 uur (Nederlandse première)

DI 23 OKT. 10.00 uur & 11.30 uur

WO 24 OKT. 10.00 uur & 11.30 uur

Koorenhuis Prinsegracht 27 Den Haag

reserveren: betovering@koorenhuis.nl / € 6,00

Een pareltje van wereldklasse...

Vandaag is een verdrietige dag voor Anna. Donder, haar hond is dood.

Anna wil weten wat er met je gebeurt als je dood gaat.

Opa denkt dat je ziel naar de hemel vliegt, maar hij weet het niet zeker.

Anna besluit uit te gaan zoeken waar Donder zijn ziel naar toe is gegaan.

Ze begint aan een zoektocht die haar ver in de ruimte, tijd en dimensies brengt om uiteindelijk weer thuis te komen. Klaar voor nieuwe avonturen... en vriendschappen.

Voorzichtig en poëtisch behandelt *Anima* een thema dat voor alle leeftijden moeilijk te begrijpen is. Het is een verrassende visuele voorstelling, die je vult met hoop en je achterlaat met het gevoel 'het leven is mooi'.

NB: deze voorstelling wordt in het Engels gespeeld met een Nederlandstalige voice-over van Hugo Maerten, Carol Linssen en Carl Beukman van Toneelgroep de Appel.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hier naast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.



Muziekworkshop: Spelen met muziek bij de voorstelling Anima O.L.V. KOORENHUIS

(45 min.) 4 t/m 7 jaar

MA 22 OKT. 14.00 uur

DI 23 OKT. 12.45 uur

WO 24 OKT. 12.45 uur

Koorenhuis Prinsegracht 27 Den Haag

reserveren: betovering@koorenhuis.nl / € 6,00

Tijdens deze workshop ga je op avontuur en doe je nieuwe ontdekkingen die met klanken en muziek te maken hebben. Zo leer je bijvoorbeeld wat hoog en laag of kort en lang in de muziek betekent. Dat doe je door te zingen, te bewegen en te spelen op eenvoudige slaginstrumenten. Je gebruikt hiervoor de muziek van de voorstelling *Anima*.

Ouders en begeleiders kunnen tijdens de workshop wachten in de foyer van het Koorenhuis en de kinderen na afloop bij de studio weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Galeriebezoek met workshop beeldend: Ruimtelijke knipsels O.L.V. HAAGS KINDERATELIER

(120 min.) 8 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 11.00 uur & 14.00 uur

Pulchri Studio Lange Voorhout 15 Den Haag

reserveren: 070-3633745 (9.30-13.30 uur) of

reserveer@haagskinderatelier.nl of

www.haagskinderatelier.nl / € 6,00

De 'Ruimtelijke knipsels' van kunstenares Miriam Londono (Colombia) in deze studio zullen je inspireren om zelf te gaan experimenteren met draad, kleurig touw, metaal-draad of papier. Je maakt een doorzichtig beeld of een bijzonder wandobject dat je na afloop mee naar huis mag nemen. Voor de workshop heb je geen ervaring nodig. Nieuwsgierig zijn is wel handig en zin krijg je daar vanzelf! Een kunstenaar helpt je bij het maken van je kunstwerk.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen. Ouders en begeleiders van de allerjongsten mogen in de buurt blijven en meehelpen. Begeleiders van groepen mogen meehelpen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: trek oude kleding aan die vies mag worden en neem een grote plastic tas mee om je kunstwerk na afloop in te vervoeren.



Ik ben een held foto: Esther de Boer

Anima foto: Thomas Petri



Ik ben een held

ORKEST MAXTAK

(60 min.) 5 t/m 8 jaar

MA 22 OKT. 15.00 uur

DI 23 OKT. 11.00 uur & 14.00 uur

Theater aan het Spui (kleine zaal)

Spui 187 Den Haag

reserveren: 070-3465272 of

kassa@theateraanhetspui.nl of

www.theateraanhetspui.nl/ / € 6,00

Ik ben een held gaat over een heldhaftige jongen en zijn bange vader. De jongen komt oog in oog te staan met een aantal niet alledaagse wezens die zijn vader de stuipen op het lijf jagen. *Ik ben een held* is lekker brutaal en recht voor zijn raap. Vader en zoon houden elkaar regelmatig voor de gek en spreken elkaar gelijkwaardig aan. Tegelijkertijd is het ontroerend om te zien hoe de zoon zijn vader redt uit benarde situaties.

De hoofdrol in *Ik ben een held* wordt vertolkt door het jonge talent Rogier van Erkel, bekend van onder andere *Krabat*, *Meester van de Zwarte Molen* en *Homeless*. Doordat de musici van MaxTak zelf ook onderdeel zijn van het verhaal, komen de mensen achter de instrumenten tot leven en dat maakt niet alleen hen toegankelijker, maar ook de muziek die ze spelen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.



Fabelkracht

TRYATER

(50 min.) 6 t/m 9 jaar

MA 22 OKT.

11.00 uur & 14.00 uur (NL-talige première)

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag

reserveren: 070-3637798 of www.deregentes.nl

€ 6,00

Een beweeglijke voorstelling waarin de fantasie en het lichaam elkaar in de maling nemen.

Remmelt is gevallen. En nu moet hij doodstil blijven liggen. Hij mag zich nooit meer bewegen, zegt hij. De val duurde wel een half uur en onderweg gebeurde er van alles: zijn kat sprong er achteraan en viel met hem mee, hij zag een pot chocoladepasta omhoog vallen en hij kwam zijn moeder tegen die hem brood voor onderweg bracht.

Joes vindt het maar een sterk verhaal. Maar Remmelt zegt dat het echt waar is, écht gebeurd.

Voor een jongen als Remmelt is het helemaal niet erg om op de bank te moeten blijven liggen. Hij heeft genoeg aan zijn hoofd. Daarbinnen tuimelt en buitelt het, er komt geen einde aan. De hoogste tijd om samen met Joes bij Remmelt langs te gaan.

Remmelt: *Jij bent wel heel sterk Joes, maar je hebt geen fabelkracht. Dat is heel jammer. Jij en ik zullen elkaar nooit begrijpen.*

Joes: *Fabelkracht... dat woord bestaat helemaal niet.*

Remmelt: *Zie je wel! Enorme spieren maar geen greintje fantasie.*

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.



Workshop Lipdub

O.L.V. STUDIO INSPIRATIE & NOORDVOLK

(180 min.) 7 t/m 99 jaar

MA 22 OKT. 11.00 uur

DO 25 OKT. 11.00 uur

VR 26 OKT. 11.00 uur

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag

reserveren: 070-3637798 of www.deregentes.nl

€ 2,00

Heb je lef, durf je voor de camera te staan? Heb je zin om samen met een van je ouders iets gaafs te doen? Dan is deze workshop iets voor jou! Dit jaar geven Studio Inspiratie en Noordvolk een Workshop Lipdub, in navolging van de succesvolle Workshops Flashmob van de afgelopen jaren. Een lipdub is een videoclip waarin de deelnemers een nummer playbacken, terwijl ze swingend door een gebouw gaan. Je kent het misschien wel van de televisieseries *Glee* en *SpangaS!*. Het playbacken wordt afgewisseld met kort acteerwerk en stunts. Je komt om de beurt in beeld. De workshop wordt gegeven in het prachtige gebouw van Theater De Regentes. Aan het begin van de workshop wordt het fenomeen lipdubben uitgelegd. Daarna gaan we de speciale dans- en acteertechniek oefenen. Dat repeteren we op de route door het gebouw. Vervolgens begint het echte werk: het filmen van de lipdub. Dat moet in 1 take...spannend!!!!

LET OP 1): kinderen t/m 9 jaar, kom met een begeleider die meedoet. Vanaf 10 jaar mag je zonder begeleiding.

LET OP 2): geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Achter je!

LEJO



(45 min.) 4 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 11.00 uur & 13.30 uur

Theater Diligentia Lange Voorhout 5 Den Haag

reserveren: 070-3610540 of

www.diligentia-pepijn.nl / € 7,50

Bijna iedereen kent Lejo, dat vingerpoppetje met die oogjes. Hij is zo goed als wereldberoemd geworden door zijn voorstellingen en natuurlijk door zijn filmpjes op televisie. Voor 'Achter je!' neemt Lejo al zijn vrienden mee: een bonte stoet mannetjes, dieren en andere wezens vertonen hun kunsten en grappen vanuit Lejo's poppenkast. Een hond slooft zich uit, een nieuwsgierig kereltje komt een potje voetballen, een koe heeft een eetprobleem en twee rare vogels springen op een trampoline. En Lejo? Die probeert alles een beetje in de hand te houden in deze vrolijke familievoorstelling.

Lejo maakt met weinig middelen een unieke vorm van theater. Zijn simpele maar zeer karakteristieke poppen bestaan enkel uit blote handen en houten ogen. Hiermee zet Lejo een verrassend en verfrissend spel neer, zonder tekst en muzikaal ondersteund.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop.

Workshop Lejo oogjes maken en bespelen

O.L.V. JE OUDERS (DOE-HET-ZELF-WORKSHOP)



(60 min.) 4 t/m 12 jaar

MA 22 OKT. 11.45 uur & 14.15 uur

Theater Diligentia Lange Voorhout 5 Den Haag

reserveren is niet nodig / gratis toegang in combinatie met de voorstelling

Als je net Lejo hebt gezien in het theater, dan wil je toch maar één ding?! Zelf alles naspelen! Maar hoe? Je hebt in ieder geval een paar Lejo oogjes nodig.

Wanneer je uit de zaal komt zie je op een tafel scharen, plakband en bouwplaten lig-



Klaas Vaak en de monsterfabriek foto: Milan Tettero

Klaas Vaak en de monsterfabriek

THEATERSCHOOL RABARBER



(50 min.) 3 t/m 6 jaar

MA 22 OKT. 15.30 uur

ZA 27 OKT. 15.30 uur

Theater Merlijn Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of www.rabarber.net / € 6,00

Max heeft vijf broertjes en zusjes die altijd de mooiste dingen dromen. Maar hijzelf droomt alleen maar van monsters. Wanneer hij op een dag niet meer wil gaan slapen, verschijnt Klaas Vaak, het zandmannetje dat de dromen brengt. 'Monsters?' Daar heeft Klaas Vaak nog nooit van gehoord, die bezorgt hij niet. Wanneer Max blijft volhouden dat hij alleen maar over monsters droomt, neemt Klaas Vaak hem mee naar dromenland om het raadsel op te lossen. En dan komen ze erachter dat er ergens ver weg in dromenland een monsterfabriek staat...

Een muzikale voorstelling met veel dans, liedjes en vooral vol mooie dromen!

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: op zaterdag 27 oktober kun je de voorstelling combineren met één van de hiernaast beschreven workshops. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

gen. De rest mag je helemaal zelf doen (of met een klein beetje hulp van mama of papa). Als je klaar bent met het maken van de oogjes, ga je lekker spelen met jouw Lejo oogjes en jouw handen. Speciaal daarvoor staan een aantal kleine Lejo-theaters opgesteld in de foyer. Ga je gang! Daarna neem je jouw Lejo oogjes mee naar huis.

LET OP: ouders en begeleiders helpen de kinderen bij deze workshop.

Workshop danstheater bij de voorstelling Klaas Vaak en de monsterfabriek

O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER



(60 min.) 4 t/m 7 jaar

ZA 27 OKT. 14.15 uur

Theater Merlijn Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of www.rabarber.net / € 6,00

Wil je toneelspelen en dansen net als de acteurs in deze voorstelling? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met danstheater te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop, die gegeven wordt door een docent van Rabarber, dé theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

Workshop grime bij de voorstelling Klaas Vaak en de monsterfabriek

O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER



(60 min.) 10 t/m 99 jaar

ZA 27 OKT. 14.15 uur

Theaterschool Rabarber

Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of www.rabarber.net / € 6,00

Leer een aantal basistechnieken grime en je kunt iemands uiterlijk volledig veranderen. Neem iemand mee die het leuk vindt om door jou getransformeerd te worden. Kinderen jonger dan 10 jaar (maximaal drie) die je meeneemt om geschminkt te worden hoeven niet te betalen.

TIP: deze workshop is ook los te volgen.



Alles

ALMA SÖDERBERG / ANGELA
PERIS ALCANTUD / HET LAB
UTRECHT  

(40 min.) 4 t/m 8 jaar

MA 22 OKT. 14.00 uur

Theater de Tobbe

Burgemeester Feithplein 95 Voorburg

reserveren: 070-3871168 / € 6,00

DI 23 OKT. 11.00 uur & 14.30 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of

www.laaktheater.nl / € 6,00

WO 24 OKT. 11.00 uur & 14.00 uur

Diamant Theater Diamanthorst 183 Den Haag

reserveren: 070-3004810 of

info@diamanttheater.nl / € 6,00

Alles is een lied, *Alles* is een dans, *Alles* is een beweging, een ritme, een woord. *Alles* is hetzelfde en *Alles* is anders.

In het duet *Alles* willen de Zweedse Alma Söderberg en de Spaanse Angela Peris Alcantud alles tegelijk doen. Door hun lichaam en stem te gebruiken veranderen ze in water, aardbevingen of helikopters. Ze zingen, kletsen, dansen en drummen. Alma en Angela maken van de wereld een feestje in deze ritmische, kleurrijke en dynamische voorstelling.

LET OP: geef bij het reserveren in het Diamant Theater en het Laaktheater duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met een workshop dans in Theater de Tobbe en in het Diamant Theater of met een workshop beeldend theater in het Laaktheater. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend theater:

Alles en meer bij de
voorstelling *Alles*
O.L.V. ART-S-COOL 

(90 min.) 4 t/m 8 jaar

DI 23 OKT. 12.00 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of

www.laaktheater.nl / € 6,00

In de voorstelling heb je bewegingen gezien en geluiden gehoord die alleen met een lichaam zijn gemaakt. Je gaat verhalen vertellen en geluiden maken met een grote lap stof, die kan veranderen in een zee of berg of... Wedden dat het een spannende middag wordt!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

Dansworkshop

bij de voorstelling *Alles*
O.L.V. THEATERSCHOOL
RABARBER  

(60 min.) 4 t/m 8 jaar

WO 24 OKT. 11.40 uur & 12.50 uur

Diamant Theater Diamanthorst 183 Den Haag

reserveren: 070-3004810 of

info@diamanttheater.nl / € 6,00

MA 22 OKT. 14.40 uur

Theater de Tobbe

Burgemeester Feithplein 95 Voorburg

reserveren: 070-3871168 / € 6,00

Wil je dansen net als de dansers in de voorstelling *Alles*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met dans te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een dansdocent van Rabarber, dé theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren in het Diamant Theater duidelijk aan welk tijdstip je kiest.





Ariadne

THEATERGROEP FIEN

(45 min.) 6 t/m 9 jaar

MA 22 OKT. 11.00 uur

Bibliotheek Ypenburg Schrabber 8 Den Haag
reserveren: 070-3538611 of
ypenburg@dobdenhaag.nl / gratis toegang

WO 24 OKT. 14.00 uur

Bibliotheek Leidschenveen

Emmy Belinfantedreef 7 Den Haag
reserveren: 070-3537660 of
leidschenveen@dobdenhaag.nl / gratis toegang

ZA 27 OKT. 14.00 uur

Bibliotheek Escamp Leyweg 811 Den Haag

reserveren: 070-3538030 of
escamp@dobdenhaag.nl / gratis toegang

Minotaurus klinkt misschien als dinosaurus, maar het is de monsterlijke broer van Ariadne. Hij woont in een doolhof in de achtertuin van haar kasteel.

Ariadne is een alleenstaand kind van één meter vierenvijftig. Ze heeft ouders, maar haar vader heeft het veel te druk met koning zijn en haar moeder is nogal hysterisch. Die smeert lippenstift op haar wangen, drinkt parfum en werd ooit verliefd op een stier. Echt waar! Toen kreeg Ariadne dus die broer: de ene helft stier en de andere helft jongen, de Minotaurus. Iedereen is bang van hem, behalve Theseus. Een meter dertig, maar held van beroep. Zal hij iedereen verlossen van het monster? En wil Theseus dan misschien het broertje van Ariadne zijn?

Ariadne is een spannende muzikale vertelvoorstelling geïnspireerd op een oude Griekse mythe. Theatermaakster Susanne Roos vertelt dit verhaal terwijl harpiste Liesbeth Vreeburg haar begeleidt met meer dan vijftien muziekinstrumenten! Zo vertellen ze samen op een unieke en betoverende manier dit verhaal over broertjes, dappere daden en je kleiner voelen dan je bent.

Rooie kop

HETPAARDATVLIEGT

(60 min.) 4 t/m 7 jaar

DI 23 OKT. 13.00 uur & 15.15 uur

WO 24 OKT. 11.00 uur & 13.15 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag
reserveren: 0900-3456789 (10cpm)
of www.ks.nl / € 6,00

Geïnspireerd door slapsticks, tekenfilms en kleuters maakt Hetpaardatvliegt een ongemakkelijke voorstelling over de slechte kanten in jezelf, met streken, manipulatie, achtervolgingen, leedvermaak en andere vermakelijke lelijkheid.

Kinderen: ze zien er schattig uit. Ze praten krom en vallen vaak. Maar vergis je niet: diep van binnen borrelt, kookt en stoomt de drift. Ze zijn jaloers en egoïstisch, ze kunnen niet tegen hun verlies en gaan meteen huilen als ze hun zin niet krijgen. En dat is maar goed ook. Als kind moet je je staande houden. Maar wat als wij volwassenen dat nou eens zouden doen? Een ander omver duwen zodat we eerder bij de bal zijn? Op de grond liggen en schreeuwen tot we onze zin krijgen? De dobbelstenen door de kamer gooien als we verliezen? Van een collega het rode potlood afpakken omdat wij het nodig hebben?

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend:

Lelijke kunst is mooi bij de voorstelling Rooie kop

O.L.V. ART-S-COOL

(60 min.) 4 t/m 7 jaar

DI 23 OKT. 14.00 uur

WO 24 OKT. 12.00 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag
reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl
€ 6,00

Bij kunst denken we aan mooie dingen: een landschap, een sierlijk beeld en een tekening van een hertje. Vandaag gaan we lelijke kunst maken. En je zal zien: dat is helemaal niet zo makkelijk, maar wel leuk!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Rooie kop foto: Patrick Hesdahl



.h.g.

TRICKSTER-P (CH)



[30 min.] 9 t/m 14 jaar

DI 23 OKT. t/m VR 26 OKT.

Doorlopend van 14.00 uur tot 17.00 uur (start iedere 20 minuten)

Theater aan het Spui (studio) Spui 187 Den Haag

reserveren: 070-3465272 / € 6,00

Voor dappere kinderen...

De vogels fluiten, er is geritsel in het bos, shhh! Je hoort voetstappen achter je, lachende kinderen, geluiden van de nacht en een stem die fluistert: "Kom op, ga door deze deur hier! Volg mij!" Volg de voetstappen van Hans en Grietje op hun reis door het bekende sprookjesverhaal. Via een koptelefoon zullen stemmen en geluiden je begeleiden wanneer griezel en duister je tegemoet komen. Maar ook zal je dapperheid, moed en de kracht van je verbeelding ervaren. Dankzij de bijzondere installatie beleef je het klassieke sprookje op een geheel nieuwe manier. Tijdens deze reis is het alsof je in een parallel universum bent beland, waar magie mogelijk is.

Je kunt twee soorten kaarten kopen:

Een individu-kaart (€ 6,00) of een duo-kaart (€ 12,00). De duo-kaart is bedoeld voor één ouder met een kind, wanneer het kind het te spannend vindt om alleen de installatie te betreden.

LET OP 1): geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

LET OP 2): kom op tijd want entree tot deze voorstelling verloopt via zeer precieze timing (met stopwatch).

LET OP 3): je kunt ter plekke kiezen uit de Nederlandse, Engelse, Spaanse, Franse, Italiaanse of Duitse versie.

LET OP 4): deze voorstelling is helaas niet geschikt voor rolstoelgebruikers en mensen die slecht ter been zijn.



Night at the museum in het Jacques Vriens foto: Jan van Baal

Night at the museum met Jacques Vriens



8 t/m 10 jaar

DI 23 OKT. 19.30 uur T/M WO 24 OKT. 08.00 uur.

Kinderboekenmuseum

Prins Willem-Alexanderhof 5 Den Haag

reserveren: 070-3339666 (kantooruren) / € 15,00

Jacques Vriens is een van bekendste en grappigste kinderboekenschrijvers van ons land. Maar wist je dat hij ook heel goed toneel kan spelen? Als kind deed hij niets liever! Ben jij net als Jacques Vriens dol op toneel? Kom dan op 23 oktober naar het Kinderboekenmuseum en beleef een nacht om nooit te vergeten. Niet alleen slaap je in een museum, maar je gaat ook zelf theater maken. Jacques Vriens leert je hoe het moet! Samen draaien jullie een echte Meester Jaapvoorstelling in elkaar. Die jullie natuurlijk ook gelijk opvoeren. Moe geworden? Kruip in je slaapzak, Jacques Vriens vertelt voor het slapengaan vast nog wel een verhaal.

Ouders en begeleiders kunnen woensdagochtend vanaf 7.00 uur aanschuiven bij het ontbijt in het museum.

LET OP: neem je eigen luchtbed of slaapmatje en een slaapzak mee!



Knies en Broos

REINEKE VAN HOOREWEGHE &
PETER VERHELST (BE) 

(40 min.) 6 t/m 9 jaar

DI 23 OKT. 11.00 uur & 15.00 uur

(Nederlandse première)

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl

of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Omdat grote hoofden meestal kleine hartjes hebben.

'Hoofden ontploffen niet zomaar, zeggen dokters.

Maar hoofden kunnen wel zo groot worden dat je bijna omvalt, en je iedere avond onder een dekentje van verdriet slaapt.'

Vrouwje Knies verdwaalt iedere nacht in haar eigen hoofd. Ze wil alles bewaren, maar het is veel en veel teveel. Ze heeft geen plaats meer voor praatjes, haar hoofd zit al vol. Maar wat moet ze met al die deuntjes van de nieuwe buurman Broos? Knies propt watjes in haar oren en knijpt haar ogen dicht. Maar watjes zijn maar watjes, daar kruipen nootjes zo doorheen.

Een muzikale voorstelling voor grote en kleine hoofden die de deuren van je hoofd openzet en je hart doet vollopen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met hier naast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.



Workshop theater bij de voorstelling Knies en Broos O.L.V. THEATERSCHOOL. RABARBER

(60 min.) 6 t/m 9 jaar

DI 23 OKT. 11.40 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl

of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Wil je theater maken net als de spelers uit de voorstelling *Knies en Broos*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met toneel te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een docent van Rabarber, dé theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



LANGUAGE NO PROBLEM



WORKSHOP: DOEN



VOORSTELLING: KIJKEN



Een dame in de kast LAIKA (BE)

(50 min.) 3 t/m 7 jaar

DI 23 OKT. 11.00 uur & 15.00 uur

WO 24 OKT. 11.00 uur & 15.00 uur

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag

reserveren: 070-3637798 of www.deregentes.nl

€ 6,00

- Hallo! Ik wil 'n baby kopen.
- Blank of zwart? Welke maat?
- De grootste die je hebt.
- Met of zonder lawaai? Dat scheelt wat in de prijs.
- Geef me maar 'n stille.
- Bloot of met 'n pamber?
- Doet er niet toe.
- Heb je iets bij je om 'm in te doen?
- Jazeker, gooi maar naar beneden.
- Kijk uit voor je hoofd!

Een dame in de kast is een levend stripboek. Drie acteurs spelen grappige, vreemde en onverstoorbare figuurtjes die in en uit grote kasten lopen. Bekende situaties krijgen een absurde draai. *Een dame in de kast* is een



Een dame in de kast foto: Phile Deprez

nooit stilstaande carroussel van voorwerpen, beelden en personages.

‘Een productie die wervelend en vol verrassingen over de scène holt.’ Knack

‘Geknipt theater voor de allerjongsten (...) grappig onvoorspelbaar maar ook ontroerend eenvoudig.’ Gazet van Antwerpen

‘Een komische voorstelling op hoog niveau en heel aantrekkelijk voor kleuters.’ De Bond

Een dame in de kast werd in 1992 gecreëerd door Greet Visser en Jo Roets. Als kleuterhit voor de kleine zaal toerde ze vele jaren uitgebreid in binnen- en buitenland (Frankrijk, Verenigde Staten, Kroatië...). Laika haalt *Een dame in de kast* na twintig jaar opnieuw uit de kast. Gespeeld door een multiculturele cast, in samenwerking met het ensemble van kunstZ.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt de voorstelling van 15.00 uur combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend: Een stripverhaal, maar dan anders bij de voorstelling Een dame in de kast O.L.V. ART-S-COOL 🙌

(90 min.) 4 t/m 7 jaar

DI 23 OKT. 13.15 uur

WO 24 OKT. 13.15 uur

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag
reserveren: 070-3637798 of
www.deregentes.nl / € 6,00

Een stripverhaal kun je lezen en de illustraties kun je bekijken. Je maakt samen met andere kinderen een stripverhaal dat zich niet in een plat boek afspeelt, maar in een doos. Hoe? Doe maar mee, dan zie je het vanzelf!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen of mogen meehelpen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Familiepretcabaret PIETER TIDDENS 🙌

(60 min.) 7 t/m 10 jaar

DI 23 OKT. 14.30 uur

Theater Diligentia Lange Voorhout 5 Den Haag
reserveren: 070-3610540 of
www.diligentia-pepijn.nl / € 7,50

Wat een kind natuurlijk niet mag en vaders en moeders nooit doen, deed Rudolphe Salis wel. In 1881 ging hij in een Parijs café op een tafel staan. Mopperde grappig op zijn publiek en liet het lachen en genieten. Hij zong een lied, gaf een aai en deed raar. Zo is het cabaret begonnen.

Wat Rudolphe Salis toen deed, doet Pieter Tiddens nu. Hij is brutaal en stapt bij jou op tafel. En hij nodigt iedereen uit om ook op tafel te komen staan. Nou ja, niet echt... Nou ja, wel echt! Hij wil dat het hele land op tafel gaat staan. Met humor, flauwe grappen, ernst, zelfspot, een mooi lied, een ontroerend gedicht en heel veel keet. Dus laat de afwas staan en schuif gezellig aan bij *Familiepretcabaret*.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.



Workshop beeldend: Lachkunst bij de voorstelling Familiepretcabaret O.L.V. ART-S-COOL 🙌

(90 min.) 7 t/m 10 jaar

DI 23 OKT. 15.40 uur

Theater Diligentia Lange Voorhout 5 Den Haag
reserveren: 070-3610540 of
www.diligentia-pepijn.nl / € 6,00

Kunst is altijd zo ernstig, of toch niet? Vandaag ga je op zoek naar humor in de kunst en het zal je verbazen: er valt heel wat te lachen! Na al die inspiratie ga je natuurlijk zelf ook aan de slag en maak je iets voor thuis waar om te lachen valt!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Groot Schildersdictee foto: Najib Nafid

Workshop beeldend: Groot Schildersdictee O.L.V. GEMEENTEMUSEUM



(120 min.) 7 t/m 12 jaar
WO 24 OKT. 14.00 uur
Gemeentemuseum Den Haag
 Stadhouderslaan 41 Den Haag
 reserveren: 070-3381120 of
educatie@gemeentemuseum.nl of
www.gemeentemuseum.nl / € 6,00

Luister, schilder mee en vergelijk met het echte schilderij!

We hebben een prachtige tentoonstelling van één van de beroemdste kunstenaars van ons land: Piet Mondriaan. Hij begon zijn carrière met het schilderen van landschappen: prachtige appelbomen, molens en slootjes. Hoe schilderde hij dat en wat voor kleuren gebruikte hij daarvoor? Deze schilderijen ga je natuurlijk bekijken. En daarna.... aan de slag in het Museumatelier! De museumdocent geeft een schildersdictee: zij beschrijft stap voor stap een schilderij van Mondriaan. En jij schildert mee zonder het schilderij te kunnen zien. Natuurlijk bekijk je daarna het echte werk van Mondriaan. Lijkt jouw schilderij op dat van hem?

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

Museumbezoek met workshop beeldend: Haags huishouden O.L.V. HAAGS HISTORISCH MUSEUM



(120 min.) 8 t/m 12 jaar
WO 24 OKT. 14.00 uur
Haags Historisch Museum Korte Vijverberg 7 Den Haag
 reserveren: 070-3123065 of educatie@haagshistorischmuseum.nl / € 5,00

Heb jij wel eens de hik? Neem dan een hapje suiker of pindakaas! Vroeger werd gezegd dat je zo gauw van de hik afkwam. Bij de tentoonstelling die je gaat bekijken in het Haags Historisch Museum komen allemaal van deze 'oma-wijsheden' naar boven. Na het bekijken van de tentoonstelling ga je zelf aan de slag. Je proeft en ontdekt hoe het huishouden er zo'n honderd jaar geleden aan toe ging. Hierbij gebruik je verschillende attributen van vroeger. Na 2 uur neem je het resultaat mee naar huis!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Haags Huishouden foto: archief Stichting Laan van Meerdervoort

Galeriebezoek met workshop beeldend: Pretty Smart Textiles O.L.V. DORITH SJARDIJN



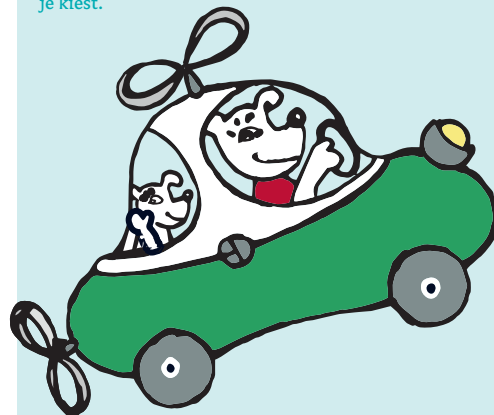
(180 min.) 10 t/m 12 jaar
WO 24 OKT. 13.00 uur
DO 25 OKT. 13.00 uur
VR 26 OKT. 13.00 uur
Heden Denneweg 14a Den Haag
 reserveren: 070-3465337 of info@heden.nl / € 6,00

De wereld van textiel is overal om je heen te vinden. Niet alleen in de kleren die je draagt maar ook in je huis en de meubels op je kamer. Textiel onderscheidt zich van andere materialen doordat het heel flexibel is. Door het steeds kleiner worden van elektronica kunnen we deze nu steeds beter gebruiken in zachte en flexibele stoffen. Door middel van zelfgemaakte 'soft sensors', die reageren op de omgeving, laat je het textiel bewegen, licht geven en geluid maken. Ontwerpers, kunstenaars en bedrijven zijn al druk bezig met het ontwerpen en ontwikkelen van knappe stoffen: smart textiles.

In deze workshop ga je vooral onderzoeken hoe je met smart textiles mooie vormen kunt maken. Je kunt ook kijken hoe je de stof die je gebruikt extra kunt laten spreken. Kortom, je neemt een kijkje in de toekomst van je tweede en derde huid. Je maakt kennis met de wereld van textielontwerp, smart textiles, en bedenkt jouw eigen smart textiles en soft sensors! Met jouw eigen ontwerp laat je jouw ideeën over de toekomst van kleding en textiel zien.

Ouders en begeleiders mogen de laatste tien minuten komen kijken of de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Koning van Katoren

THEATER TERRA

(80 min.) 8 t/m 12 jaar

WO 24 OKT. 14.00 uur

Koninklijke Schouwburg (grote zaal)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl

€ 15,00 tot € 20,00

Het bekende boek van Jan Terlouw als familiemusical in de theaters!

Het land Katoren heeft al zeventien jaar geen koning meer. Sinds de vorige koning overleed, wordt het land bestuurd door zes ministers en zij doen niet echt hun best om een nieuwe koning te vinden.

Dan is daar ineens de jonge Stach. Hij wil graag de nieuwe koning worden, maar de ministers verzinnen dat hij zich moet bewijzen. Ze geven hem een reeks onmogelijke opdrachten. Stach zet alles op alles om Koning van Katoren te worden.

Theater Terra staat al jaren bekend als één van de meest populaire jeugdtheatergezelschappen. Met poppen en objecten, acteurs, poppenspelers en zangers maakt Theater Terra visueel theater met veel humor en poëzie.



Valse noten foto: Chérif Zaouati

Valse Noten

DANSMAKERS

(50 min.) 4 t/m 12 jaar

WO 24 OKT. 11.00 uur & 14.00 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of www.laaktheater.nl

€ 6,00

Katrin en Mouna zijn twee boezemvriendinnen. Marie vindt de flapperende buik van Mouna erg spannend en Mouna vindt het heerlijk om met Marie te ravotten. Eindeloos giebelen en klieren. Heen-en-weer-logeren. Een eeuwig verbond?

Valse Noten is een ode aan de vriendschap en aan het intense en onvermijdelijke afscheid tussen mensen.

Een zinderende mix van buikdans, Congolese dans en westerse hedendaagse dans.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend:

Maak je eigen vriendje bij de voorstelling Valse Noten

O.L.V. ART-S-COOL

(90 min.) 4 t/m 7 jaar

WO 24 OKT. 12.00 uur

Laaktheater Ferrandweg 4t Den Haag

reserveren: 070-3933348 of www.laaktheater.nl

€ 6,00

Het is zo fijn om een vriend of vriendin te hebben, samen te spelen, gek te doen, soms ruzie te maken en het weer goedmaken. Als je vriend of vriendin dan op vakantie gaat, of misschien zelfs naar een andere school, dan is dat helemaal niet leuk. Daar heeft ART-S-COOL iets op bedacht. Je maakt een eigen vriendje dat altijd bij je blijft. Je steekt hem gewoon in je broekzak of rugtas en 's avonds slaapt hij naast je in bed.

Ouders en begeleiders van kinderen jonger dan zes jaar wordt verzocht om bij de workshop te komen helpen. Ouders en begeleiders van de oudere kinderen kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



VOORSTELLING: KIJKEN



WORKSHOP: DOEN



LANGUAGE NO PROBLEM

Galeriebezoek met workshop beeldend: **Schilderij op paneel of keramisch object** O.L.V. HAAGS KINDERATELIER 🙌

(120 min.) 9 t/m 12 jaar

WO 24 OKT. 11.00 uur & 14.00 uur

Livingstone Gallery

Anna Paulownastraat 70b Den Haag
reserveren: 070-3633745 (9.30-13.30 uur) of
reserveer@haagskinderatelier.nl of
www.haagskinderatelier.nl / € 6,00

Samen met galeriehouder Jeroen Dijkstra kijk je naar de tentoonstelling van schilderijen en van Ryan Mendoza (USA) en keramische objecten van Adriaan Rees (NL). Vervolgens maak je zelf een schilderij op paneel (ochtendprogramma) of een kunstobject van keramiek, glas en andere materialen (middagprogramma) dat je na afloop mee naar huis mag nemen. Voor de workshop heb je geen ervaring nodig. Nieuwsgierig zijn is wel handig en zin krijg je daar vanzelf! Een kunstenaar helpt je bij het maken van je kunstwerk.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen. Ouders en begeleiders van de allerjongsten en begeleiders van groepen mogen in de buurt blijven en meehelpen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: trek oude kleding aan die vies mag worden en neem een grote plastic tas mee om je kunstwerk na afloop in te vervoeren.



Schilderij op paneel of keramisch object
foto: Haags Kinder Atelier

PEUTERDAG IN HET LUCENT DANSTHEATER

Droom ik? LITTLE DOLL DANCE COMPANY 🙌🌍

(30 min.) 2 t/m 5 jaar

WO 24 OKT. 9.30 uur & 11.15 uur & 15.00

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag
reserveren: 070-8800333 of www.ltdt.nl / € 6,00

Droom ik? is één groot dansend verhaal. Na een dag vrolijk te hebben gespeeld is het bedtijd. Pyjama aan, tandjes poetsen, opruimen en slapen! Maar dan komt je pop tot leven en die neemt je mee op avontuur. Voor je het weet zit je er midden in! Een magische fantasie reis waarvan je niet weet of het nu een droom of werkelijkheid is. Snoepjes vliegen je om de oren, bellen blazen door de lucht, ballonnen en vlinders zweven over het toneel.

Little Doll Dance Company is een danstheatergezelschap dat zich richt op het maken van danstheater voor kinderen. In *Droom ik?* maakt het publiek kennis met diverse dans- en muziekstijlen van rock and roll tot klassiek!

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met hier naast beschreven workshop en de andere peutervoorstellingen in het Lucent Danstheater. Vergeet dan niet voor elk programma onderdeel apart te reserveren.



Droom ik? foto: Virraj de Silva

Dansworkshop bij de voorstelling **Droom ik?** O.L.V. LITTLE DOLL DANCE COMPANY 🙌🌍

(30 min.) 2 t/m 5 jaar

WO 24 OKT. 10.00 uur & 11.45 uur & 15.30 uur

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag
reserveren: 070-8800333 of www.ltdt.nl / € 6,00

Direct na de voorstelling word je uitgenodigd om mee te dansen in een danstheaterworkshop. Ervaar dan zelf hoe het is om mee te kunnen dansen. DOLL en dans lekker met ons mee!

Ouders en begeleiders mogen blijven kijken.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.



Dag Maan illustratie: Axel Jacobs

Dag Maan PANTALONE (BE) 🙌🌍

(10 min.) 2 t/m 5 jaar

WO 24 OKT. 10.15 uur & 10.35 uur & 11.45 uur & 12.05 uur & 14.40 uur & 15.45 uur

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag
reserveren: 070-8800333 of www.ltdt.nl / € 2,00

‘Daaaag maan’, roept Anton als hij naar huis wil gaan en de maan niet kan meenemen. Maar de maan wil niet wijken, hoe hard Anton ook roept. *Dag Maan*, met tekeningen van Alex Jacobs en muziek van Filip Bral verbeeldt de bijzondere vriendschap tussen de kleine Anton en de maan. In *Dag Maan* worden beelden en hedendaagse klassieke muziek met elkaar verweven in een haast woordeloos, filmisch verhaal dat zowel volwassenen als kinderen beroert.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met andere peutervoorstellingen en workshops in het Lucent Danstheater. Vergeet dan niet daarvoor apart te reserveren.





Pantoffeltrein foto: Willem Schakelkamp

Pantoffeltrein

PANTALONE (BE) 🧐🌍

(35 min.) 2 t/m 5 jaar

WO 24 OKT. 09.30 uur & 11.00 uur & 15.00 uur

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag

reserveren: 070-8800333 of www.ltd.nl / € 6,00

Pantoffeltrein is een muzische en verbeeldingsrijke reis. Iedere middag komen Marie, Abdes, Pat en Jef naar het station. Wanneer de wijzers van de klok hem een teken geven, haalt de treinwachter een fluitje uit zijn zak, blaast drie keer hard en roept: 'Aandacht spoor 7! Over enkele ogenblikken vertrekt de Pantoffeltrein. 'Instappen graag en ogen sluiten!'. En dan? Dan reizen groot en klein naar het land van de zintuigen. Een acteur en een danseres geven ogen, neus en mond de kost. En de muzikanten? Die zijn er voor de oren. Wie goed luistert, kan de muziek zelfs voelen. En wie goed kijkt, kan horen wat hij ruikt...

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met andere peutervoorstellingen en workshops in het Lucent Danstheater. Vergeet dan niet daarvoor apart te reserveren.



MuurtjeMuurtje

NAT GRAS (BE) 🧐🌍

(45 min.) 3 t/m 6 jaar

WO 24 OKT. 9.30 uur & 11.00 uur & 15.00 uur

(Nederlandse première)

Lucent Danstheater Spuiplein 150 Den Haag

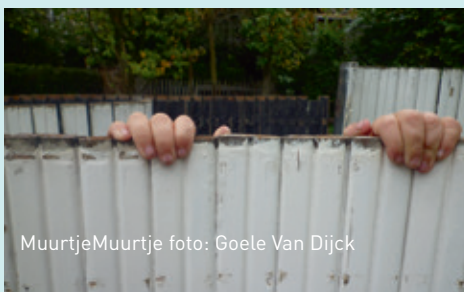
reserveren: 070-8800333 of www.ltd.nl / € 6,00

Muurtjes en omheiningen van hout en jute ontvouwen zich en omsluiten. Ze nemen gaandeweg meer ruimte in en worden de speeltuin van twee dansers. Deze ontdekken verstophoekjes, piepmuurtjes en kijkgaatjes. Ze verkennen, nemen in en stellen grenzen. Telkens weer wordt de ruimte opnieuw geordend. Binnen wordt buiten en omgekeerd. Eerst kijk en ervaar je hoe de dansers de muurtjes manipuleren, gaandeweg kan je zelf op ontdekking gaan tussen muurtjes hoog en laag.

MuurtjeMuurtje is een zacht plezierige, beeldende installatie die op de klanken en door de danseressen tot beweging komt. Een ontdekkingstochtje, waar je eerst naar kijkt, en dat een serene rust over je heen laat stromen." (Tuur Devens, Theatermaggezien.net)

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met andere peutervoorstellingen en workshops in het Lucent Danstheater. Vergeet dan niet daarvoor apart te reserveren.



MuurtjeMuurtje foto: Goele Van Dijk

Galeriebezoek met workshop beeldend: Klonen en Mutanten

O.L.V. PETER ZWAAN 🖐️

(180 min.) 10 t/m 12 jaar

WO 24 OKT. 13.00 uur

DO 25 OKT. 13.00 uur

VR 26 OKT. 13.00 uur

Stroom Den Haag Hogewal 1-9 Den Haag

reserveren: 070-3465337 of info@heden.nl / € 6,00

Knutselen met de werkelijkheid! Een muis met een oor op zijn rug, het gekloonde schaap Dolly, gemanipuleerd 'Frankenstein' voedsel... Krijg je ook inspiratie als je hoort en ziet hoe wetenschappers de natuur kunnen veranderen? Let dan op, want ook jij kunt iets klonen en de werkelijkheid aan jouw wensen aanpassen! In deze workshop gaan we uit van dingen die je zelf meeneemt. Dat mag van alles zijn: iets uit de natuur, zoals groente of een vrucht (maar een stukje vlees kan ook) of juist een door de mens gemaakt voorwerp. Hiervan maak je een mal en daarmee een gipsafgietsel. Met deze 'kloon' ga je aan de slag. Bekende dingen zien er ineens heel anders uit als ze van wit gips gemaakt zijn. Kun je er interessante nieuwe combinaties van maken? Zagen, in stukken breken, samenvoegen of er zelf iets aan boetsen; er is van alles mogelijk. Kijk goed naar de vormen en structuren en geef je fantasie de ruimte! Een nieuwe diersoort, een handig voorwerp, een originele snack ... of zie je meer in een collage van mooie structuren?

Ouders en begeleiders mogen de laatste tien minuten komen kijken of de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Klonen en Mutanten foto: Heden
beeld: elektrische vis van Peter Zwaan



Mismuis KWATTA



(60 min.) 6 t/m 9 jaar

WO 24 OKT. 13.00 uur & 15.00 uur

Theater aan het Spui (kleine zaal)

Spui 187 Den Haag reserveren: 070-3465272 of

kassa@theateraanhetspui.nl of

www.theateraanhetspui.nl / € 6,00

Je zult maar een Mismuis zijn, zo'n muis zonder staart, met veel te grote oren en dat je dan blauw bent en niet grijs. Wie wil je dan nog opeten? Wie jaagt er achter je aan? De hond niet, de kat niet en zeker de vos niet. Jij bent voor de Miskat, roepen ze, als de Mismuis hen ontmoet.

En de havik, de tijger en de olifant zijn het daar roerend mee eens: een Mismuis is voor de Miskat. Dat is het Noodlot, daar is niks aan te doen! Vanaf dat moment kan de Mismuis aan niets anders meer denken. Hoe herken je een Miskat, en waar hangt ie uit? Met een hoofd vol Noodlot gaat Mismuis naar hem op zoek. Op het eiland Man ontmoet hij Miskip. Jij komt zeker voor de Miskat, kakelt Miskip, loop maar rechtdoor, hij verwacht je al.

En dan opeens...daar is ie dan. Goedemiddag Mismuis, zegt Miskat. Ik kijk al jaren naar je uit. Het stadion is afgehuurd. Maar wil je eerst een kopje thee?

Mismuis is een voorstelling vol avonturen, die laat zien hoe een Mismuis moedig wordt, terwijl hij eerst mismoedig was. *Mismuis* gaat over het vechten met de muizenissen in je hoofd. Maar *Mismuis* is vooral het verhaal van een dappere muis die als muis dan misschien wel mislukt is, maar als Mismuis gelukkig heel geslaagd blijkt te zijn!

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

Echt waar THEATERGROEP MAX.



(60 min.) 8 t/m 12 jaar

WO 24 OKT. 13.00 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl

of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Zielige sprookjes uit het echte leven.

Ken je dat gevoel? Dat niemand je begrijpt? Dat je je onnozel voelt en er ook nog eens ontzettend lelijk uit ziet? Dat gevoel van ongezien en onbemind zijn. Dat in de put zitten met rottige stiefzusters, last hebben van jaloerse stiefmoeders of dat alle dagen een bad hair day zijn... Ken je dat?

Dit is een oproep aan alle Assepoesters, Sneeuwvitjes en Lelijke jonge eendjes. Kom naar het theater en huil lekker met ons mee. Want samen huilen is altijd beter dan alleen. En heb geduld; je moet heel veel erwten uit de as halen, door het bos dwalen en je vleugels laten groeien. Maar dan krijg je op een onbewaakt moment toch een happy end in je schoot geworpen. Dus houd moed en blijf lachen! Met vijf jankebrokken van acteurs en veel zielige muziek.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met onderstaande workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop theater bij de voorstelling **Echt waar** O.L.V. THEATERSCHOOL RABARBER



(60 min.) 8 t/m 12 jaar

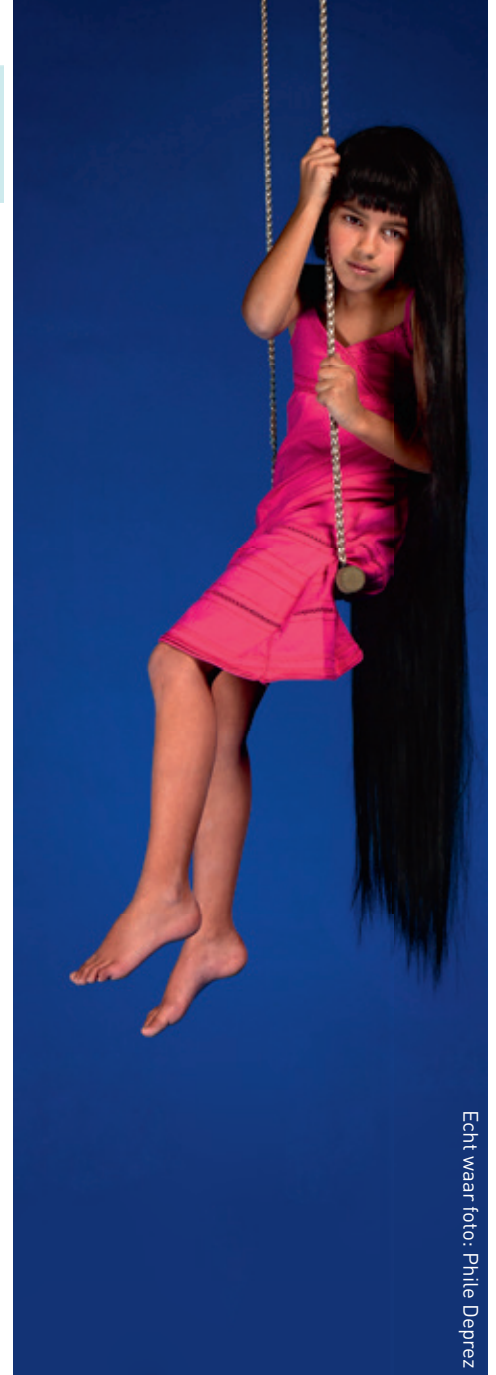
WO 24 OKT. 14.00 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Wil je toneel spelen net als de spelers uit de voorstelling *Echt waar*? Gaat het kriebelen en krijg je zin om ook iets met theater te gaan doen? Aarzel dan niet en geef je op voor deze workshop die gegeven wordt door een docent van Rabarber, dé theaterschool van Den Haag.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.



Echt waar foto: Phile Deprez



Een buik van wol

THEATERGROEP FIEN

(50 min.) 7 t/m 12 jaar

DO 25 OKT. 13.00 uur & 15.15 uur

VR 26 OKT. 11.00 uur & 13.15 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl

€ 6,00

Tussen de herinneringen in het hoofd van Mevrouw Catharina wonen Toon en Kato. Ze houden alles op orde en zorgen ervoor dat er nooit een herinnering verloren gaat. Dat doen ze hun hele leven al. In het begin was het hier kaal, een baby herinnert zich nog niks, maar inmiddels heeft zich hier een heel leven verzameld. Morgen viert Mevrouw Catharina haar 90ste verjaardag. Toon en Kato willen haar verrassen. Ze hebben taart en liedjes, maar geen cadeau. *Een buik van wol* is een poëtische, beeldende muziektheatervoorstelling over hondjes, heimwee en sneeuw. Over verliefd worden, breien en kwijtraken. Maar hoe kwijt kan iets zijn als je het met dichte ogen nog steeds kan zien?

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend:

Herinneringenzolderkamer bij de voorstelling

Een buik van wol

O.L.V. ART-S-COOL

(60 min.) 7 t/m 12 jaar

DO 25 OKT. 14.00 uur

VR 26 OKT. 12.00 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of www.ks.nl

€ 6,00

Jij bent misschien nog wel jong, maar ook jij hebt herinneringen. Je herinnert je vast nog wel je verjaardagen of de eerste fiets die je cadeau kreeg. Zo'n zolderkamer waar Toon en Kato de herinneringen bewaren, die ga jij ook maken. Een herinneringenzolderkamer die groot genoeg is voor al je herinneringen en klein genoeg om in je eigen kamer te passen.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.



Niemand weet, niemand weet
fotografie: Michel Wielick

Niemand weet, niemand weet

STELLA DEN HAAG

(60 min.) 6 t/m 12 jaar

DO 25 OKT. 13.00 uur & 15.00 uur

VR 26 OKT. 11.00 uur & 13.00 uur

Theater aan het Spui (kleine zaal)

Spui 187 Den Haag

reserveren: 070-3465272 of

kassa@theateraanhetspui.nl of

www.theateraanhetspui.nl / € 6,00

Esmiralda is de dochter van een rijke molenaar en heeft voor haar negende verjaardag een cello gekregen. Zij speelt zo mooi dat alle boerenjongens tot in de verre omtrek verliefd op haar worden. Maar haar vader wil meer. Tegen een prins, die hij per toeval ontmoet, zegt hij dat zijn oogappel uit stro gouddraad kan spinnen. De arme Esmiralda spint haar lieve vingers kapot, tot ze hulp krijgt uit onverwachte hoek...

Een muzikaal sprookje over opscheppers, verliefde prinses en over een vriendschap die alles overwint.

‘Het sprookje Repelsteeltje is al vaak verteld, maar nog nooit zo mooi als door Stella Den Haag.’ Trouw, Anita Twaalfhoven

‘... je kunt de magische sfeer bijna ruiken, inclusief de kabouter-zonder-gevoel, zelfs als hij aan het slot hilarisch verandert in een stenen tuindecoratie.’

De Volkskrant ****, Annette Embrechts

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag en welk tijdstip je kiest.



Een buik van wol

Kapsalon Het Knippertje

CEES BRANDT

(60 min.) 3 t/m 6 jaar

DO 25 OKT. 10.30 uur & 12.00 uur

Theater PePijn

Nieuwe Schoolstraat 21-23 Den Haag

reserveren: 070-3610540 of

www.diligentia-pepijn.nl / € 6,00

Kapper Harry is een bazig mannetje dat enorm trots is op zijn kapsalon. Helemaal eigenhandig heeft hij deze prachtzaak uit de grond gestampt! Of zit het toch een beetje anders? Zijn kundige assistent Hein dreigt helemaal vergeten te worden door zijn bazi-ge baas. Hein houdt ervan om het anderen naar de zin te maken en te zorgen voor een gezellige sfeer tijdens het knippen. Harry ziet de waarde hiervan niet en Hein vindt het moeilijk om voor zichzelf op te komen. Als een vreemde vrouw zich laat knippen, raakt de kapper tot over zijn oren verliefd. Wie is die vreemde vrouw die de hele zaak dreigt over te nemen? En waar is Hein?

‘Kleuters genieten van de verkleedsessies, oudere kinderen kunnen zich wellicht al voorstellen hoe het voelt om je baan te verliezen of een winkel te moeten sluiten. En volwassenen doorzien de dubbele bodem van een generatieconflict én de impact van een financiële crisis.’

De Volkskrant ****

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.



Klein Duimpje, het echte verhaal

HET FILAAL

(60 min.) 5 t/m 8 jaar

DO 25 OKT. 15.00 uur

VR 26 OKT. 15.00 uur

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag

reserveren: 070-3637798 of

www.deregentes.nl / € 6,00

Klein Duimpje is de kleinste thuis. Zijn moeder is dood, zijn vader heeft geen rooie cent en zijn broers en zusje lief vallen bijna flauw van de honger. Maar Klein Duimpje is ook de slimste van het stel. Als vader uit wanhoop alle kinderen in het bos achterlaat, komt hij met de oplossing. Het is Klein Duimpje die de moeder erin houdt en ook nog eens iedereen uit de klauwen van de reus redt.

Er zijn verhalen die al eeuwenlang bewijzen dat ze goed zijn: spannend, vol avontuur, maar ook met humor of juist heel erg zielig. Het Filaal blaast *Klein Duimpje* nieuw leven in met de rauwe poëzie van Wim Hofman, uitbundig fysiek spel en prachtige liedjes.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de hiernaast beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop theater:

Jij durft! bij de voorstelling Klein Duimpje, het echte verhaal

O.L.V. HET FILAAL

(60 min.) 5 t/m 8 jaar

DO 25 OKT. 16.15 uur

VR 26 OKT. 16.15 uur

Theater De Regentes Weimarstraat 63 Den Haag

reserveren: 070-3637798 of

www.deregentes.nl / € 6,00

De verbeeldingskracht en moed van Klein Duimpje helpen hem creatieve oplossingen te vinden voor de problemen die hij onderweg tegenkomt. In deze workshop onderzoek je hoe moedig je zelf bent. Aan de hand van uitdagende theatrale opdrachten gaan we met elkaar op avontuur. Zeker is dat je met een grote dosis zelfvertrouwen eindigt!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Galeriebezoek met workshop beeldend:

Verstop een boodschap

O.L.V. HAAGS KINDERATELIER

(120 min.) 8 t/m 13 jaar

VR 26 OKT. 10.00 uur & 14.00 uur

Galerie Chiefs & Spirits

Prinsestraat 49 Den Haag

reserveren: 070-3633745 (9.30-13.30 uur) of

reserveer@haagskinderatelier.nl of

www.haagskinderatelier.nl / € 6,00

Jaren geleden streek een grote Afrikaanse kunstenaar neer in Den Haag. Hij heet Toyin Loye en hij maakt kleurrijke schilderijen waarin hij boodschappen verstoppt. Nee, niet die van de supermarkt natuurlijk, maar kleine verhaaltjes die iets vertellen over iemands karakter of gewoonte. Symboliek dus. Zijn winkel heet Chiefs & Spirits. Op het eerste gezicht is het er een vrolijke boel, maar je weet meer nadat je over de kunstwerken hebt horen vertellen. Behalve schilderijen zijn er ook beelden van andere kunstenaars. Voor de workshop heb je geen ervaring nodig.



Workshop soap-acteren

O.L.V. THEATERSCHOOL

RABARBER 🖐️

(90 min.) 10 t/m 12 jaar

VR 26 OKT. 12.00 uur

Theaterschool Rabarber

Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of

www.rabarber.net / € 6,00

Wil jij weten hoe het is om te spelen in een soap? Hoe personages onwaarschijnlijke verhaallijnen toch waarschijnlijk maken. Hoe je om kunt gaan met teksten? Geef je dan op en doe mee!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

TIP: je kunt deze workshop combineren met de workshop camera-acteren om 14.00 uur in Theaterschool Rabarber. Vergeet niet voor elke workshop apart te reserveren.



Nieuwsgierig zijn is wel handig en zin krijg je daar vanzelf. Een kunstenaar helpt je bij het maken van een bijzonder schilderij (van 10.00 tot 12.00 uur) of beeld (van 13.00 tot 15.00 uur) dat je na afloop mee naar huis mag nemen.

Ouders en begeleiders mogen tijdens de workshop gratis de tentoonstelling bekijken en de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: doe kleding aan die vies mag worden en neem een grote plastic tas mee om je (nog natte?) kunstwerk in te vervoeren.

Workshop theaterkostuums maken

O.L.V. THEATERSCHOOL

RABARBER 🖐️

(90 min.) 10 t/m 12 jaar

VR 26 OKT. 12.00 uur

Theaterschool Rabarber

Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of

www.rabarber.net / € 6,00

Tijdens deze workshop ga je aan de slag zoals in Project Catwalk, bekend van televisie maar dan zonder afvalrace natuurlijk. Schrijf je in en kom je theateroutfit maken! Je hoeft niet te kunnen naaien, wij doen het zonder naaimachine. Voor de materialen hoeft je ook niet te zorgen. Inspiratie en pit zijn voldoende!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

TIP: je kunt deze workshop combineren met de workshop camera-acteren om 14.00 uur in Theaterschool Rabarber. Vergeet niet voor elke workshop apart te reserveren.

Workshop camera-acteren

O.L.V. THEATERSCHOOL

RABARBER 🖐️

(90 min.) 10 t/m 12 jaar

VR 26 OKT. 14.00 uur

Theaterschool Rabarber

Bilderdijkstraat 35 Den Haag

reserveren: 070-3450996 of

www.rabarber.net / € 6,00

Bij deze introductie cursus leer je hoe je je voor een camera kan presenteren. Schakel tussen emoties, kijk hoe anderen het doen, speel herkenbare situaties na en ervaar hoe dat voor de camera en op de televisie allemaal uitpakt.

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

TIP: je kunt deze workshop combineren met de workshop soap-acteren of met de workshop theaterkostuums maken om 12.00 uur in Theaterschool Rabarber. Vergeet niet voor elke workshop apart te reserveren.



De Grote Tocht (Le Destin) foto: Mélanie Rutten

De Grote Tocht (Le Destin)

COMPAGNIE GARE CENTRALE

(BE) 🖐️🌍

(50 min.) 5 t/m 8 jaar

ZA 27 OKT. 15.00 uur

ZO 28 OKT. 13.00 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of

www.ks.nl / € 6,00

Een eenvoudige voorstelling, zonder woorden maar levensecht. In dit objectentheater komen aluminium figuren tot leven die, net als echte mensen, hun dromen najagen, vastbesloten zijn, vooruit willen en er helemaal voor gaan. Dat is hét Grote Leven. Maar die weg is vol gevaren. *De Grote Tocht* is een voorstelling waarin twee actrices theater spelen met poppen die gemaakt zijn van aluminiumpapier. Een fascinerende wisselwerking tussen mens en materiaal.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

TIP: je kunt deze voorstelling combineren met de op de volgende pagina beschreven workshop. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

Workshop beeldend: Aluminiumfoliebeelden bij de voorstelling De Grote Tocht

O.L.V. ART-S-COOL 🙌

(90 min.) 6 t/m 8 jaar

ZA 27 OKT. 15.50 uur

ZO 28 OKT. 13.50 uur

Koninklijke Schouwburg (Paradijs)

Korte Voorhout 3 Den Haag

reserveren: 0900-3456789 (10cpm) of

www.ks.nl / € 6,00

Aluminiumfolie gebruiken we om iets warm te houden of juist koud. Maar om er poppen van te maken, zoals in de voorstelling, dat is wel heel apart! In onze workshop ga je dat proberen. Grote en kleine beelden maken van aluminium, een avontuur!

Ouders en begeleiders kunnen de kinderen na afloop weer ophalen.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welke dag je kiest.

Kinder koffie slagwerkconcert DAVAI PERKUSION EN ELSBET REMIJN 🙌🌍

(60 min.) 6 t/m 12 jaar

ZO 28 OKT. 11.00 uur

Dr Anton Philipszaal (Philipssalon)

Spuiplein 150 Den Haag

reserveren: 070-8800333 of

www.philipszaal.nl / € 6,00

Trommel jij je ouders op zondagochtend graag met veel lawaai uit bed? Deze ochtend zorgen drie professionele percussionisten ervoor dat het hele gezin klaar-

ChamaeLeon DANSMAKERS 🙌

(60 min.) 10 t/m 12 jaar

ZA 27 OKT. 19.30 uur

Theater Dakota Zuidlarenstraat 57 Den Haag

reserveren: 070-3265509 of kassa@theaterdakota.nl

of www.theaterdakota.nl / € 6,00

Choreografen Mouna Laroussi en Kathrin Gramelsberger hebben ieder twee culturen in zich verbonden. Mouna en Kathrin nemen hun publiek mee op een fysieke reis door hun verschillende achtergronden. Op een speelse manier verbinden Laroussi en Gramelsberger de Gnawa (Marokko) met de Schuahbladler (Beieren), Bata (Nigeria) met urban en contemporary dansstijlen.

“Verspreid over continenten liggen mijn roots. Blank, zwart, Duits, Afrikaans hand in hand. Kijk naar mij en vertel me, zie je mij? Een bijzondere versmelting van werelden.”

Wat gebeurt er als de twee culturen die je in je draagt lijnrecht tegenover elkaar staan met jou ertussen? Je vecht aan elke kant voor acceptatie, maar je wordt als een bal steeds weer teruggekaatst, tot je niet meer kan. Beide kanten wil je tevreden houden. Je omgeving dwingt je een kant te kiezen en misschien wil je dit zelf ook wel. Wie ben je eigenlijk? Je moet een keuze maken, maar komt erachter dat deze niet bestaat! ChamaeLeon is een dansvoorstelling over het hebben van een dubbele identiteit. Choreografen Mouna Laroussi en Kathrin Gramelsberger hebben ieder twee culturen in zich verbonden: Nederlands-Marokkaans en Duits-Nigeriaans. Met humor en relativeringsvermogen tonen zij verschillende situaties met dans, tekst, zang en muziek.

wakker de dag begint. De slagwerkers van Davai Perkusion en pianiste Elsbet Remijn nemen je mee op een spetterend en spectaculair avontuur vol ritme, swing en schwung! Wordt er gespeeld met trommelstokken... of heeft iedereen een toverstok? De musici laten je bovendien zien dat je om slagwerk te spelen heus geen ingewikkelde instrumenten hoeft te hebben. Heel hard klappen na afloop mag, maarre... wel in de maat! ;-)



1+1=één

foto: Daisy Komen

Dansworkshop:

1 + 1 = één

O.L.V. MOVE IN, NEDERLANDS
DANS THEATER 🙌🌍

(90 min.) 7 t/m 8 jaar

ZO 28 OKT. 11.30 uur & 14.00 uur

Nederlands Dans Theater (artiesteningang)

Schedeldoekshaven 60 Den Haag

reserveren: 070-8800144 of educatie@ndt.nl of

www.nederlandsdanstheater.nl/movein

€ 6,00

Zeg.... daar klopt iets niet!

Willen jullie zeggen: 1 + 1 = twee?

Of wordt er bedoeld: 1 + 1 + 1 = drie?

Misschien eigenlijk: 2 - 1 = één?

Soms denk je wel eens aan je vriendje of vriendinnetje, dan rinkelt je telefoon en wanneer je opneemt hoor je zijn of haar stem. Dat is toevallig..... Je praat met iemand en plotseling zeggen jullie allebei hetzelfde. Herken je dat? Er staat een glas op tafel en allebei reik je er op hetzelfde moment naar om het op te pakken. Zo gelijktijdig dat je er misschien wel allebei tegelijk om moet glimlachen. Voel je wat we bedoelen? Je ziet twee personen die zo goed met elkaar samenwerken dat ze wel één lijken. Precies! Twee personen die samen een eenheid vormen... 1 + 1 = één!

Alle ouders en begeleiders kunnen de laatste vijftien minuten komen kijken.

LET OP: geef bij het reserveren duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP 1: je kunt de workshop combineren met een bezoek aan een dansduet. Vergeet dan niet voor het duet apart te reserveren.

TIP 2: speciaal voor de ouders en begeleiders is er een workshop rond dezelfde tijd. Danservaring is niet noodzakelijk. Vraag ernaar bij het reserveren.



Kinder koffie slagwerkconcert



Dansworkshop: Samen sterk

O.L.V. MOVE IN, NEDERLANDS

DANS THEATER



[90 min.] 5 t/m 6 jaar

ZO 28 OKT. 11.30 uur & 14.00 uur

Nederlands Dans Theater (artiesteningang)

Schedeldoekshaven 60 Den Haag

reserveren: 070-8800144 of educatie@ndt.nl of

www.nederlandsdanstheater.nl/movein

€ 6,00

Alleen zijn is helemaal niet erg. Als je alleen bent, kan je zelf die hele zak snoep opeten, je bepaalt zelf waar je op tv naar kijkt. En als je in je eentje een boek leest is er niemand die je stoort. Maar wat gebeurt er als je klaar bent met je boek en er niemand is die naar je verhaal wil luisteren? Als je zak snoep zo vol zit dat je hem helemaal niet alleen op kunt. Wanneer je een heel verdrietige film op de televisie hebt gezien waar je van moest huilen? Dan is het fijn als er iemand is met wie je kunt delen. Die naar je luistert, waar je plezier mee beleeft en die je troost. Samen sta je sterk, beresterk!

Alle ouders en begeleiders kunnen de laatste vijftien minuten komen kijken.

LET OP: geef duidelijk aan welk tijdstip je kiest.

TIP: je kunt de workshop combineren met een bezoek aan een dansduet. Vergeet dan niet apart te reserveren. Speciaal voor de ouders en begeleiders is er een workshop rond dezelfde tijd. Danservaring is niet noodzakelijk. Vraag ernaar bij het reserveren.

Dansduet:

No man is an island

ERIK KAIEL



[15 min.] 5 t/m 8 jaar

ZO 28 OKT. 11.00 uur

Lucent Dans Theater (artiesteningang NDT)

Schedeldoekshaven 60 Den Haag

reserveren: educatie@ndt.nl / gratis toegang

No man is an island is een komisch, aanstekelijk en vooral uitdagend duet van twee fantastische dansers, één grote en één kleine, onder wie choreograaf Erik Kaiel zelf. De grote is als een soort eiland. De kleine danst als een volleerd acrobaat op het lichaam van de grote en doet er echt alles aan om de vloer niet te raken. Hij trekt, sleurt en duwt de grote man steeds in nieuwe houdingen om er maar bovenop te kunnen blijven. Een parel van een dansduet!

‘Deze uitgebalanceerde dansacrobatiek lijkt een uitvergroting van een bekend kinderspelletje: op tegels, stenen of naden lopen, zonder in de ‘zee’ eromheen te stappen.’

De Volkskrant, Annette Embrechts



Dansduet:

My true north

ERIK KAIEL



[15 min.] 5 t/m 8 jaar

ZO 28 OKT. 13.30 uur

Lucent Dans Theater (artiesteningang NDT)

Schedeldoekshaven 60 Den Haag

reserveren: educatie@ndt.nl / gratis toegang

In *My true north* toont Erik Kaiel de schoonheid en intensiteit van de ultieme krachtinspanning. Wat begint als een intiem duet eindigt in een fysieke uitputtingsslag. *My true north* is een intense voorstelling over de ontwikkeling van een vriendschap waarbij de drang om door te gaan het wint van de fysieke grenzen van het lichaam. Ritme en focus hebben een bijna hypnotiserende werking op de toeschouwers. Maar bovenal zijn het de twee dansers in een continue tred die de aandacht weten vast te houden en de spanning weten op te bouwen.

TIP: je kunt een duet combineren met een dansworkshop van het Nederlands danstheater. Vergeet dan niet voor de workshop apart te reserveren.

SLOTVOORSTELLING

Carrousel des Moutons

D'IRQUE & FIEN (BE)



[60 min.] Alle leeftijden

ZO 28 OKT. 16.00 uur

Atrium van het stadhuis Spui 70 Den Haag

reserveren is niet nodig / gratis toegang

een piano als acrobaat
ontelbare schapen die door je hoofd jongleren
een bezem als trapeze
je eigen lijf gebruiken als tent
je gedachtewereld als piste
nachtzwart slapen is er spannender dan wakker blijven
de tedere intimiteit van een muziekdoos
een voorstelling zonder woorden die je sprakeloos maakt

In *Carrousel des Moutons* combineren Dirk Van Boxelaere en Fien Van Herwegen de power van circus en de directheid van straattheater in een poëtische en erg grappige voorstelling. Als Fien de grote vleugel bespeelt begint deze een compleet eigen leven te leiden.



Carrousel des Moutons illustratie: Jan Bosschaert

DE BETOVERING

RESERVEREN

- Reserveer tijdig! Het aantal plaatsen is vaak beperkt, zeker bij de workshops. Een plaats bij een voorstelling betekent niet automatisch dat uw kind ook aan de bijbehorende workshop mee kan doen.
- Is uw favoriete voorstelling of workshop uitverkocht? Vraag dan bij de kassa of ze u op de wachtlijst willen zetten en contact met u opnemen als er een reservering wordt afgebeeld. U kunt ook de gok wagen en naar het theater gaan. Vaak is er nog wel iemand die per ongeluk vergeten is om af te bellen.
- Gereserveerd en toch verhinderd? Bel dan even af, dan kunnen anderen die op de wachtlijst staan gebruik maken van de plaatsen.
- Ooievaarspashouders hebben 50% korting op alle voorstellingen en workshops.

INFORMATIE: WWW.DEBETOVERING.NL

Zijn er programmawijzigingen?

Zijn er programmaonderdelen uitverkocht?

Zie voor de laatste informatie:

www.debetovering.nl

BELANGRIJK

- Houd de leeftijden goed in de gaten: te jonge kinderen kunnen wij niet toelaten.
- Kinderen t/m 10 jaar die een voorstelling bezoeken graag onder begeleiding van een volwassene.
- Deze programmakrant is met zorg samengesteld maar toch: wijzigingen zijn mogelijk.
- De organisatie is niet verantwoordelijk en/of aansprakelijk voor uit de aangeboden activiteiten voortvloeiende gevolgen.

ORGANISATIE

- Festival De Betovering wordt georganiseerd door Stichting De Betovering.
- Chantal Hompe en Sarah de Bruijn (all-round medewerkers), Dieke van der Spek (publiciteit), Rianne Valstar (project-assistent), Gosling Cools (website), Denise van Kerpel (stagiair) en Suzanne Verboeket (directeur).
- Stichting De Betovering, Van Limburg Stirumstraat 41 2515 PA Den Haag
telefoon: 070-3642202
e-mail: info@debetovering.nl

DE BETOVERING BEDANKT

- alle vrijwilligers
- de medewerkers van de theaters, musea en andere locaties, gezelschappen en workshopdocenten
- de Ooievaarspas
- de ANWB voor haar partnership
- en iedereen die op wat voor manier dan ook meehelpt om het festival tot een succes te maken!

BESTUUR

- Ton van de Langkruis (voorzitter)
- Aad den Burger
- Irene Bakker
- Karin Lucet
- Henna Mathura

COMITÉ VAN AANBEVELING

- Anke de Vries, kinderboekenschrijfster
- Anke van Kampen, oud-wethouder
- Frank Groothof, acteur
- Paula Udondek, actrice en presentatrice
- Oscar Wibaut, directeur Koninklijke Schouwburg
- Anja Overhoff



FESTIVAL DE BETOVERING 2012 IS MOGELIJK GEMAAKT DOOR FINANCIËLE STEUN VAN

- DAK kindercentra
- Danish Arts Council Committee for Performing Arts
- Fonds 1818
- Fonds Podiumkunsten
- Gemeente Den Haag
- Gemeente Den Haag, stadsdeel Escamp
- M.A.O.C. Gravin van Bylandt Stichting
- Novotel Den Haag City Centre
- Shell Nederland
- SNS REAAL Fonds
- Staedion
- Stichting Boschuyzen
- Stichting Levi Lassen
- Stichting Madurodam Steunfonds
- Swiss Arts Council Pro Helvetica
- VSBfonds
- Alle deelnemende locaties

VORMGEVING

Eindeloos, grafisch ontwerpen en illustreren

